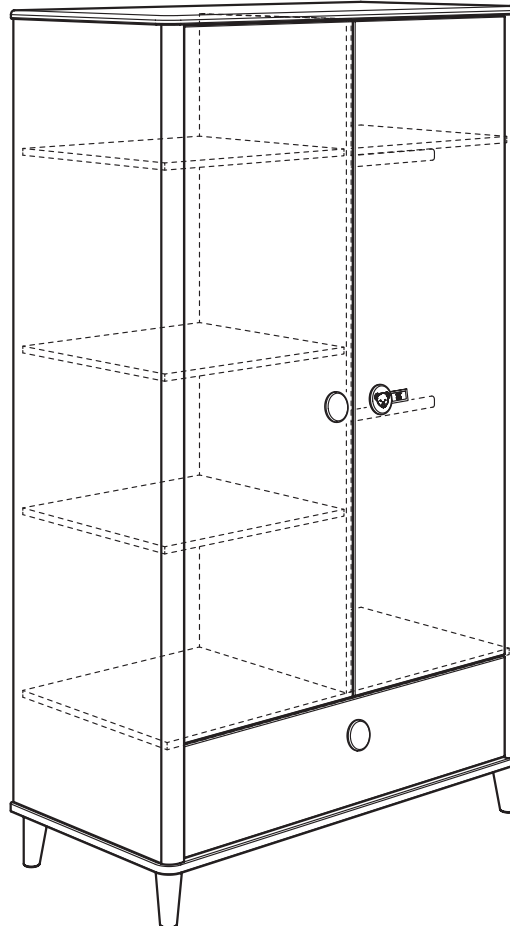


**Gebrauchsanleitung PK-Nr. 2977**  
Instructions / Mode d'emploi / Gebruiksaanwijzing /  
инструкция по использованию

PAIDI Möbel GmbH  
Hauptstraße 87  
D-97840 Hafenhöhr



Kinderwelten



**LOTTE & FYNN**  
**125 1044**

**Seite 1 von 27**

PK-Nr. 2977 Stand 11/2019 Ä: 06/2021



[www.blauer-engel.de/uz38](http://www.blauer-engel.de/uz38)

- emissionsarm
- Holz aus nachhaltiger Forstwirtschaft
- in der Wohnumwelt gesundheitlich unbedenklich



Möbel

# Warnhinweis!

Warning notice! / Avertissement! / Waarschuwing! /  
Предупреждение!

PAIDI Möbel GmbH

Hauptstraße 87  
D-97840 Hafenhof



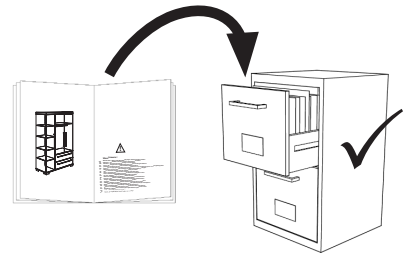
Kinderwelten

V..

Vorbereitung / Preparation /  
La préparation / Voorbereiding /  
подготовка

M..

Montage / Assembly /  
Assemblage / Bijeenkomst /  
МОНТАЖ



siehe PK-Nr. 2800



## Warnhinweis !

**DE Warnhinweis ! Beiliegende Wandbefestigungen müssen montiert werden !**

**FR Attention ! Les fixations murales ci-jointes doivent être montées !**

**GB Attention ! The enclosed wall mountings must be fitted !**

**NL Let op ! De meegeleverde wandbevestigingen moeten worden gemonteerd !**

**ES ¡Atención! Las fijaciones murales incluidas deben montarse !**

**GR Προσοχή ! Τα εξαρτήματα στήριξης που περιλαμβάνονται στη συσκευασία πρέπει να συναρμολογηθούν !**

**IT Attenzione ! Occorre montare i fissaggi per attacco alla parete qui allegati !**

**CZ Pozor ! Příložené úchytky musí být namontovány na stěnu !**

**SL Pozor ! Namontirati je potrebno priložene elemente za pritrditev na zid !**

**PL Uwaga ! Załączone zamocowania do ściany muszą być zamontowane !**

**BG Внимание ! Приложените закрепвания за стена трябва да бъдат монтирани !**

**HR Pozor ! Priložena zidna pričvršćenja moraju biti montirana !**

**LT Dėmesio ! Priedamas tvirtinimo prie sienos detales reikia sumontuoti !**

**RU Внимание ! Обязательно используйте прилагаемые крепления стене !**

**CN 注意！ 附带的墙壁安装组件必须安装！**

**AR تنبيه! لا بد من تركيب الأدوات المرفقة للتثبيت على الحائط!**

**DE Schraubenverbindungen von Zeit zu Zeit auf ihre Festigkeit prüfen, gegebenenfalls nachziehen, da die Stabilität der Konstruktion sonst nicht gegeben ist.**

**FR Vérifier les connexions à vis de temps en temps, resserrer celles-ci le cas échéant, car, sinon, la stabilité de la construction ne serait pas assurée.**

**GB Check the tightness of the screw connections from time to time and tighten if necessary, as otherwise the stability of the construction is not assured.**

**NL Schroefverbindingen moeten van tijd tot tijd op hun stevigheid worden gecontroleerd en eventueel worden vastgedraaid, aangezien de stabiliteit van de constructie anders niet verzekerd is.**

**ES Compruebe de vez en cuando la firmeza de las uniones atornilladas y reapriete los tornillos si fuera necesario, pues de lo contrario quedaría afectada la estabilidad de la estructura.**

**GR Πού και πού ελέγχετε τη σταθερότητα των κοχλιωτών συνδέσεων κι εφ' όσον είναι ανάγκη, τις σφίγγετε ξανά, επειδή διαφορετικά δεν είναι η ευστάθεια της κατασκευής δεδομένη.**

**IT Controllare di tanto in tanto la tenuta delle connessioni a viti, all'occorrenza provvedere a serrarle di nuovo, poiché altrimenti non è garantita la stabilità della struttura.**

**CZ Čas od času zkontrolujte pevnost šroubových spojů, případně je dotáhněte, jinak nebude konstrukce stabilní.**

**SL Vijačne zveze od časa do časa preveriti glede na trdnost, po potrebi priviti, saj sicer stabilnost konstrukcije ne bo zagotovljena.**

**PL Połączenia śrubami sprawdzić od czasu do czasu pod kątem ich trwałości, ewentualnie dokręcać, gdyż inaczej konstrukcja nie jest stabilna.**

**BG Контролирайте от време на време дали болтовите съединения са добре завинтени, тъй като в противен случай не може да се гарантира стабилността на конструкцията.**

**HR Spojeve vijaka s vremena na vrijeme provjeriti u svezi čvrstoće, po potrebi stegnuti, jer inače nije zajamčena stabilnost konstrukcije.**

**LT Kartais patikrinkite varžtų jungčių stiprumą, prireikus suveržkite juos stipriau, nes priešingu atveju konstrukcija nebus stabili.**

**RU Перепроверяйте время от времени болтовые соединения. Они должны быть плотно затянуты. Это гарантирует стабильность конструкции.**

**CN 请经常的检查连接处的螺丝，如有发现松动请及时锁紧，否则将无法保障其稳定性。**

**DE Pflegehinweis: Zum Reinigen der Oberflächen ein leicht-feuchtes Tuch oder ein handelsübliches Möbelpflegemittel verwenden.**

**FR Indication sur l'entretien: pour nettoyer les surfaces, utiliser un chiffon légèrement humide ou un nettoyant pour meubles en vente dans le commerce**

**GB Caring for the... : In order to clean the surfaces please use a slightly damp cloth or commercially available furniture care product.**

**NL Verzorgingsaanwijzing: Voor het reinigen van de oppervlakken een licht vochtig doek of een gebruikelijk meubelschoonmaakmiddel gebruiken.**

**ES Recomendaciones de cuidado: Para limpiar las superficies del mueble debe usar un trapo humedecido o un producto de limpieza de muebles comercial.**

**GR Οδηγίες περιποίησης: Για το καθάρισμα των επιφανειών να χρησιμοποιείτε ένα ελαφρά νοτισμένο πανάκι ή λούστρο επίπλων.**

**IT Indicazione per pulizia e cura: Per la pulizia delle superfici utilizzate un panno leggermente umido o un normale prodotto per la cura dei mobili.**

**CZ Pokyny k čištění: Na čištění povrchu použijte pouze navlhčený kousek látky nebo běžný prostředek na ošetřování nábytku.**

**SL Navodilo za nego: Za čiščenje površin uporabljajte malo vlažno čunjo ali trgovsko običajno sredstvo za nego pohištva.**

**PL Wskazówka pielęgnacyjna: do czyszczenia powierzchni stosować lekko wilgotną ściereczkę lub zwykły środek do pielęgnacji mebli.**

**BG Указание за поддържане: Използвайте леко навлажнена кърпа или обикновен препарат за поддържане на мебели, за да почистите повърхностите.**

**HR Upute za njegu: Za čišćenje površina upotrijebiti jednu lako navlaženu krpu ili trgovačko uobičajeno sredstvo za njegu namještaja.**

**LT Rekomendacija priežiūrai: Paviršius valykite drėgna pašluoste arba parduotuvėse įsigytomis baldų priežiūros priemonėmis.**

**RU Рекомендации по уходу: для очистки поверхностей используйте слегка влажную тряпку или обычное средство по уходу за мебелью.**

**CN 保养说明: 清洁表面只需用稍微潮湿的布或普通的家具清洁剂即可。**

**AR إرشاد للعناية: يرجى من أجل تنظيف الأسطح استخدام منديل رطب بعض الشيء أو استخدام إحدى مواد تنظيف الأثاث المتوفرة في الأسواق التجارية.**

Seite 2 von 27

PK-Nr. 2977 Stand 11/2019 Ä: 06/2021

# Beschläge

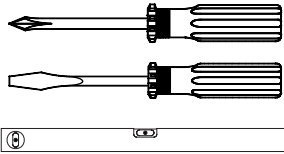
Fittings / Raccords / Fittingen / кованый

PAIDI Möbel GmbH  
Hauptstraße 87  
D-97840 Hafenlohr

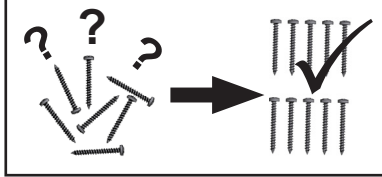



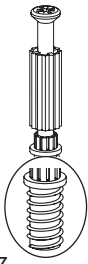




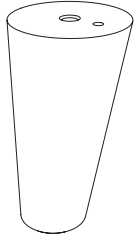
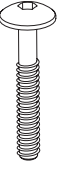


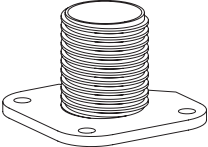



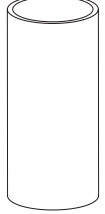
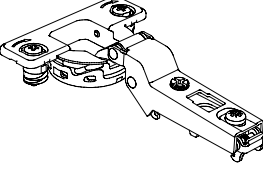



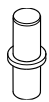
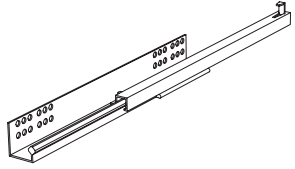
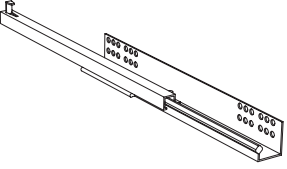


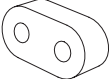
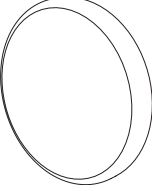




Kinderwelten

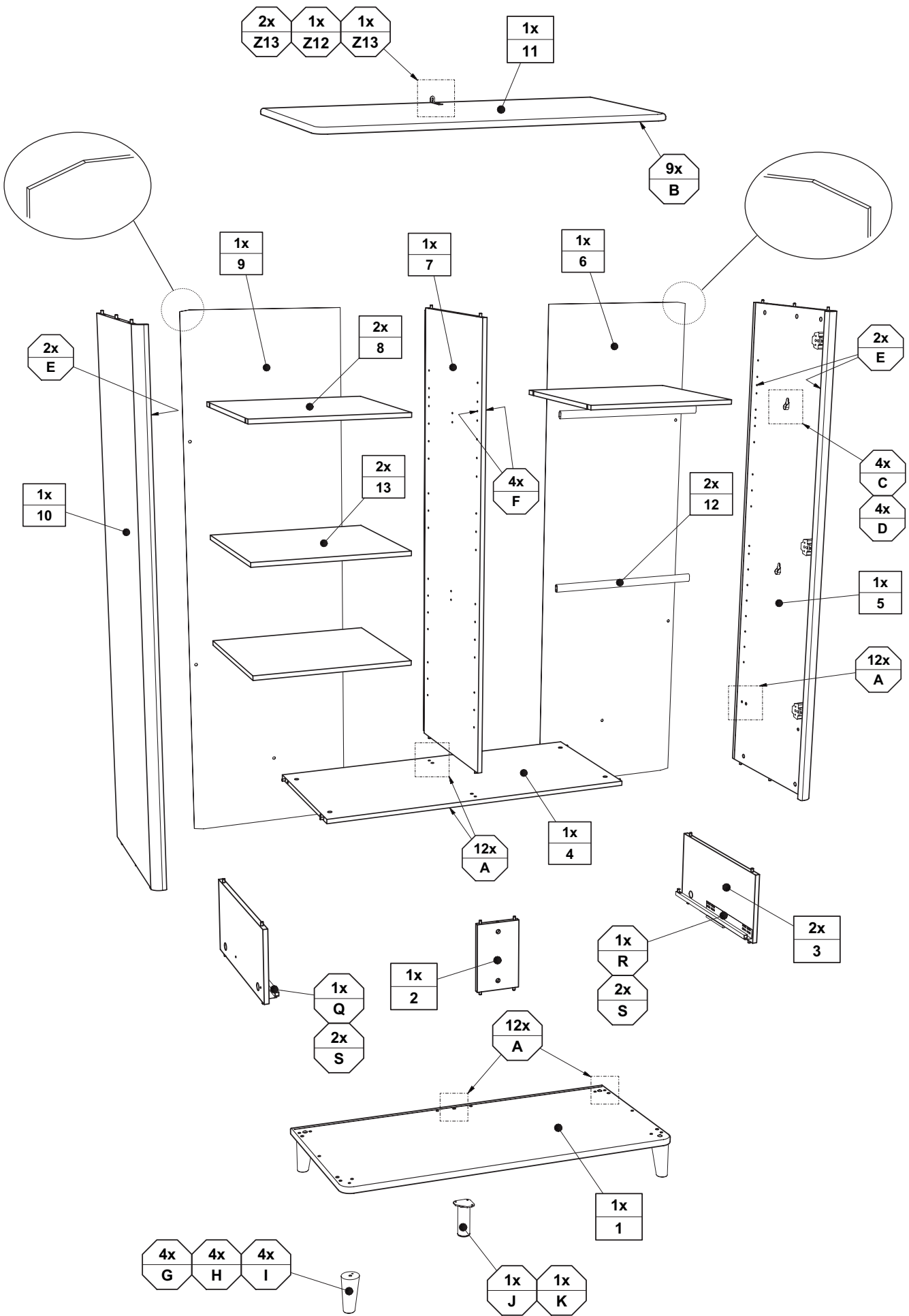
1:1  
DIN A4

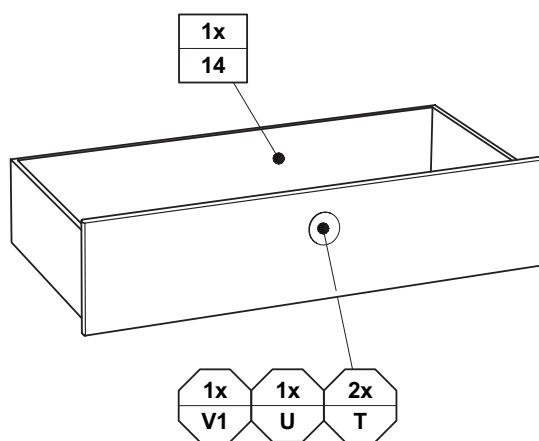
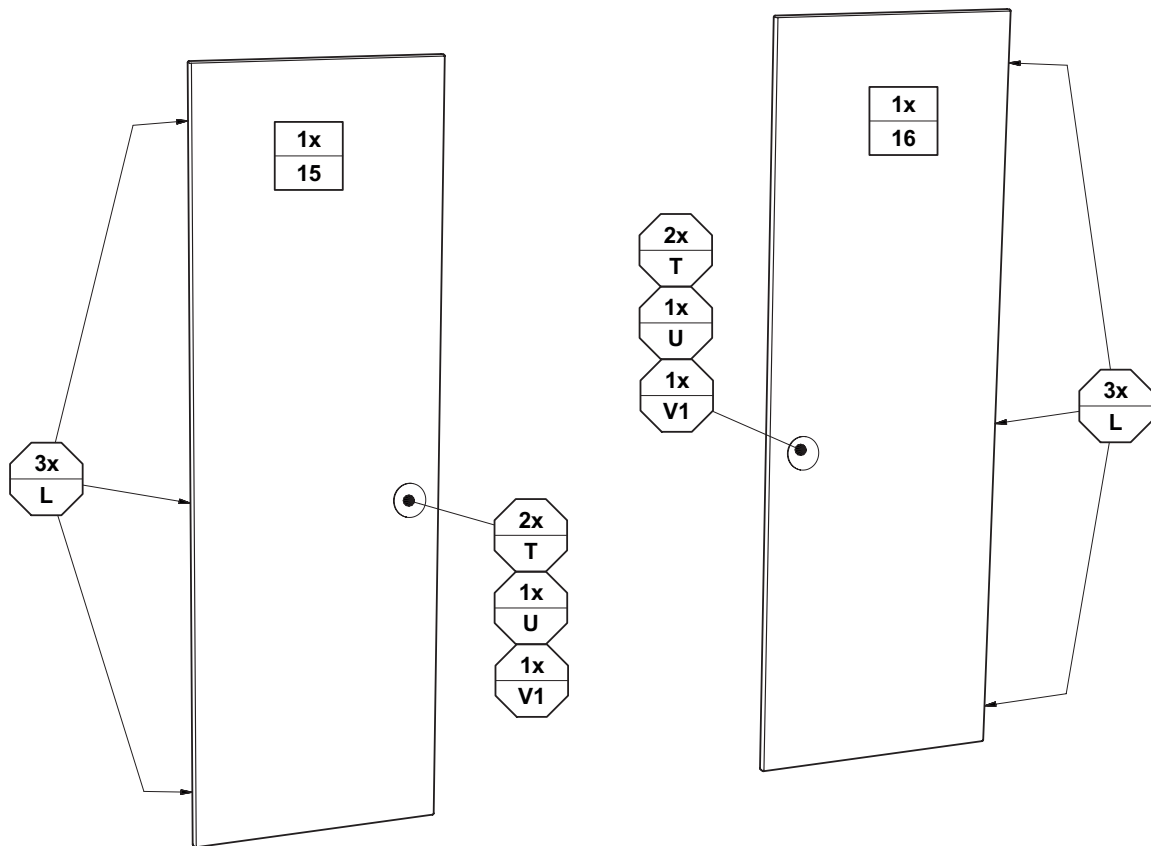


ca. 1,5h

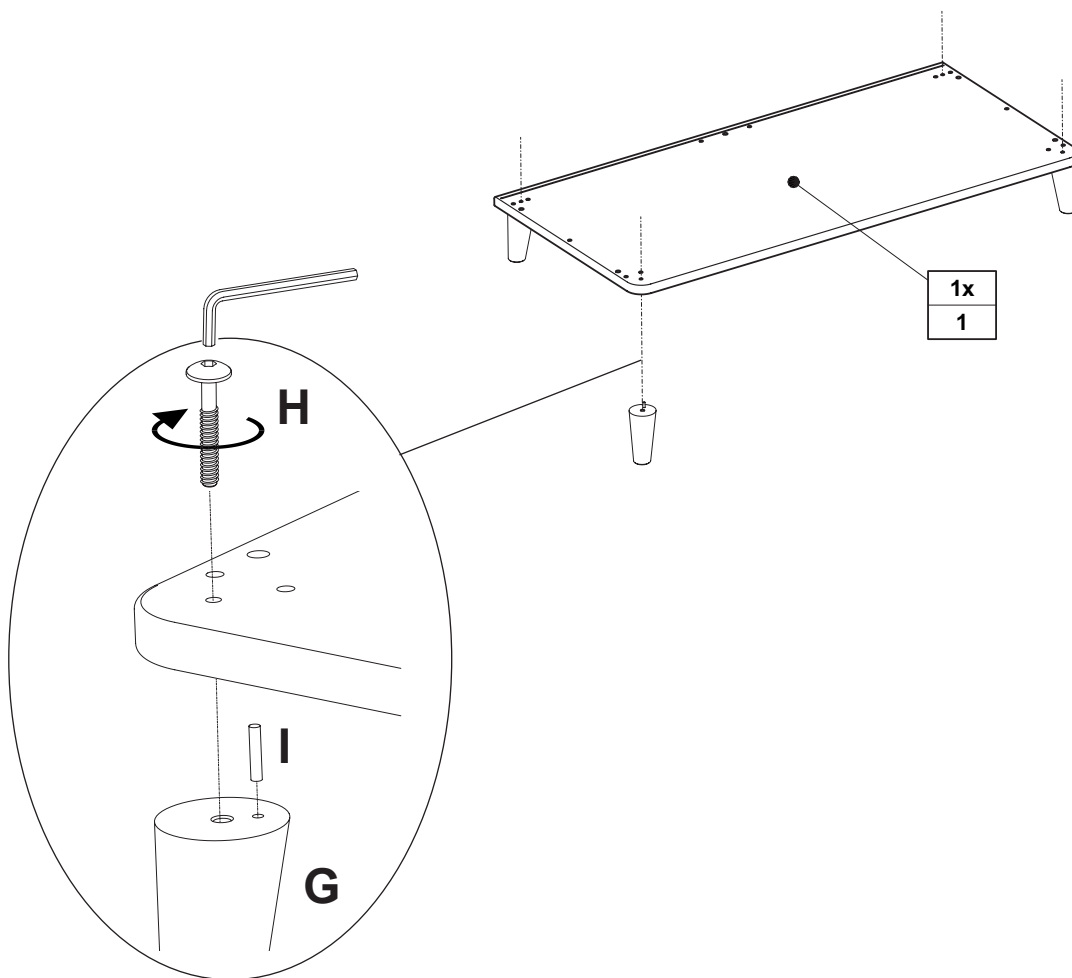


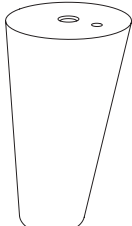
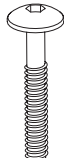
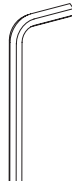

<p><b>A</b></p>  <p>12x 681 0759</p>	<p><b>B</b></p>  <p>9x 681 0757</p>	<p><b>C</b></p>  <p>3,5 x 13 4x 681 4887</p>	<p><b>D</b></p>  <p>4x 681 1645</p>	<p><b>E</b></p>  <p>4x 681 8126</p>	<p><b>F</b></p>  <p>4x 681 8137</p>	<p><b>G</b></p>  <p>4x 681 8509</p>	
<p><b>H</b></p>  <p>M6 x 40 4x 681 3955</p>	<p><b>I</b></p>  <p>SW4 1x 681 3011</p>	<p><b>J</b></p>  <p>ø5 x 25 4x 681 0351</p>	<p><b>K</b></p>  <p>1x 681 8406</p>	<p><b>L</b></p>  <p>1x 681 8406</p>	<p><b>M</b></p>  <p>1x 681 8406</p>	<p><b>N</b></p>  <p>3x 4,0 x 17</p>	<p><b>O</b></p>  <p>1x 681 8532</p>
<p><b>P</b></p>  <p>6x 681 2794</p>	<p><b>Q</b></p>  <p>6x 681 2497</p>	<p><b>R</b></p>  <p>6,3 x 15 6x 681 5060</p>	<p><b>S</b></p>  <p>8x 681 2498</p>	<p><b>T</b></p>  <p>8x 681 0350</p>	<p><b>U</b></p>  <p>1x 681 3416</p>		
<p><b>V1</b></p>  <p>1x 681 3417</p>	<p><b>V2</b></p>  <p>6,3 x 14 4x 681 5097</p>	<p><b>W</b></p>  <p>M4 x 35 6x 681 3815</p>	<p><b>X</b></p>  <p>3x 681 8506</p>	<p><b>Y</b></p>  <p>3x 681 8505</p>	<p><b>Z</b></p>  <p>1x 681 8504</p>	<p><b>AA</b></p>  <p>1x 681 8508</p>	
<p><b>AB</b></p>  <p>Weiss white 21x 683 0101</p>	<p><b>AC</b></p>  <p>6x 681 2552</p>	<p><b>Seite 3 von 27</b></p> <p>PK-Nr. 2977 Stand 11/2019 Ä: 06/2021</p>					





## V1.1

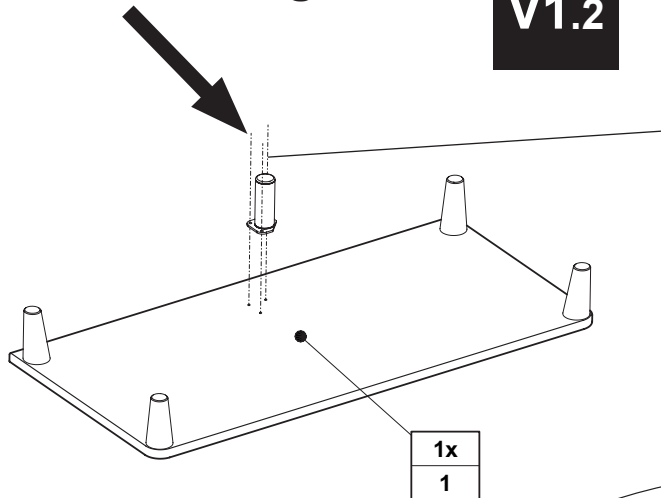


<b>G</b>  4x 681 8509	<b>H</b>  M6 x 40 4x 681 3955	 SW4 1x 681 3011	<b>I</b>  ø5 x 25 4x 681 0351
--	--	--	--

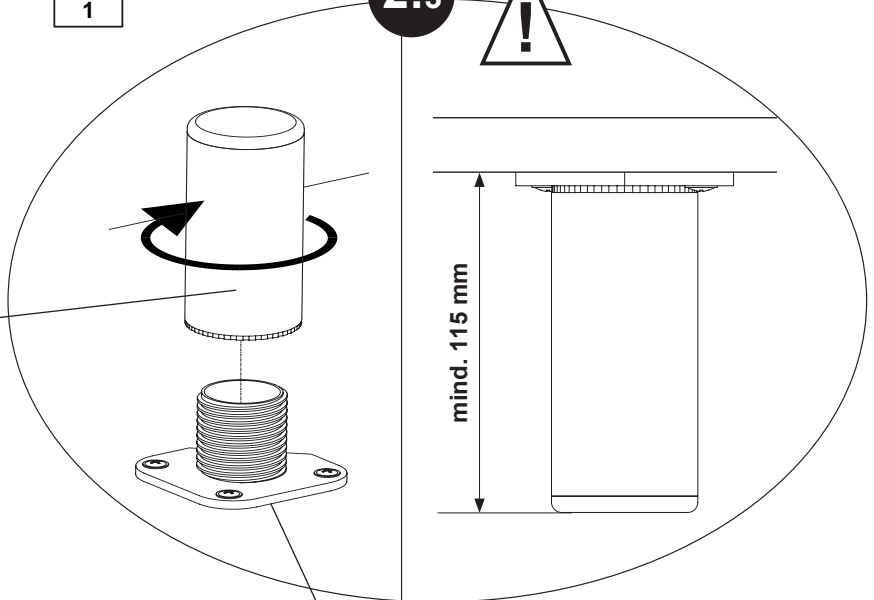


Höhenverstellung !!

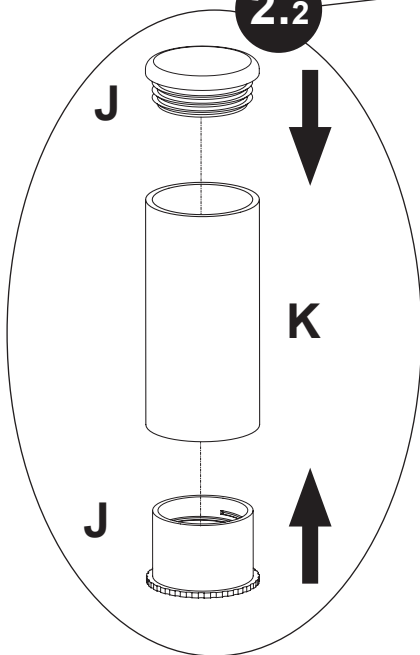
V1.2



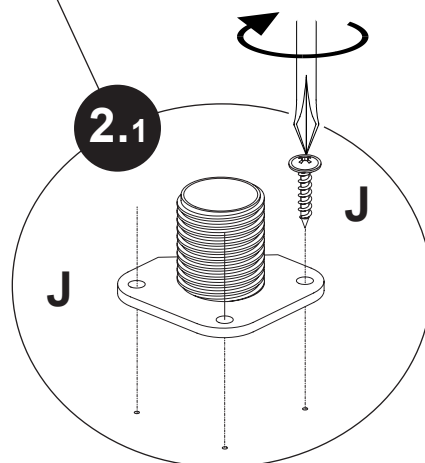
2.3



2.2

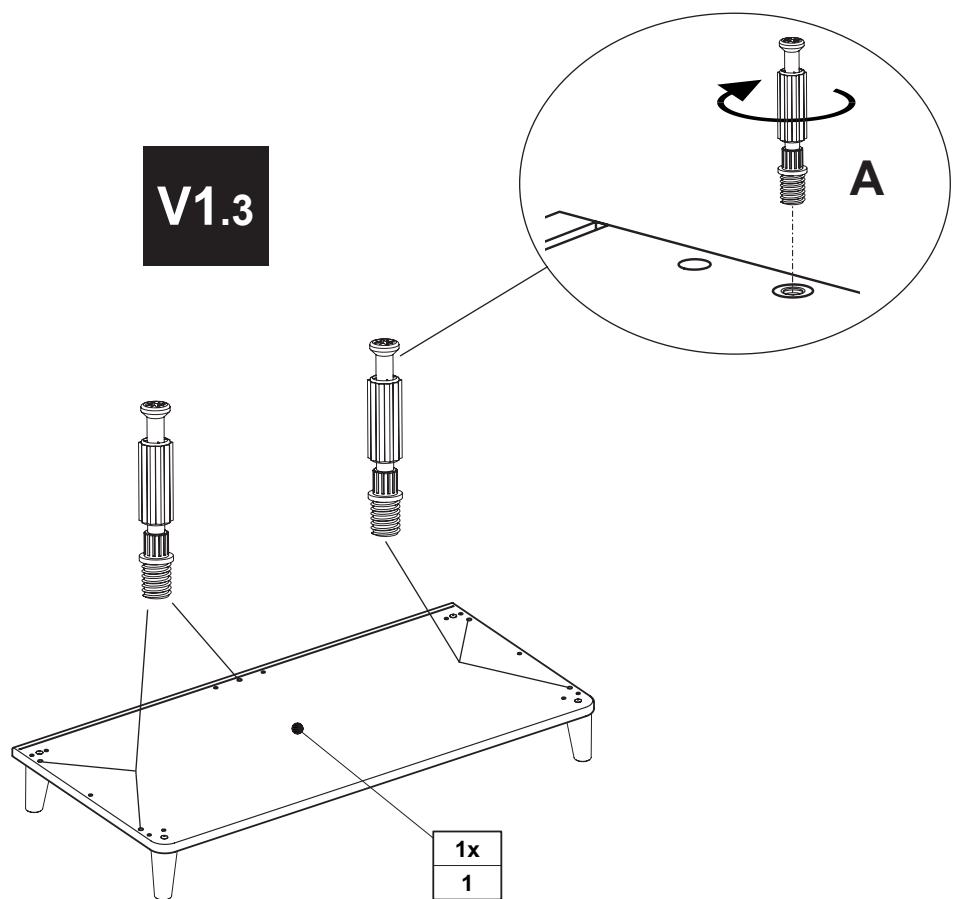


2.1

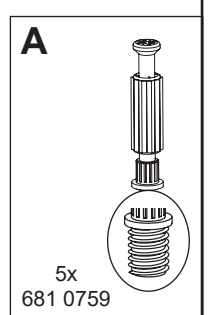


<p><b>J</b></p> <p>1x                      1x                      1x                      3x              681 8406   1x                      4,0 x 17</p>				<p><b>K</b></p> <p>1x              681 8532</p>
--	--	--	--	---

## V1.3

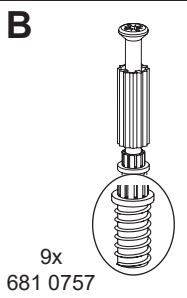
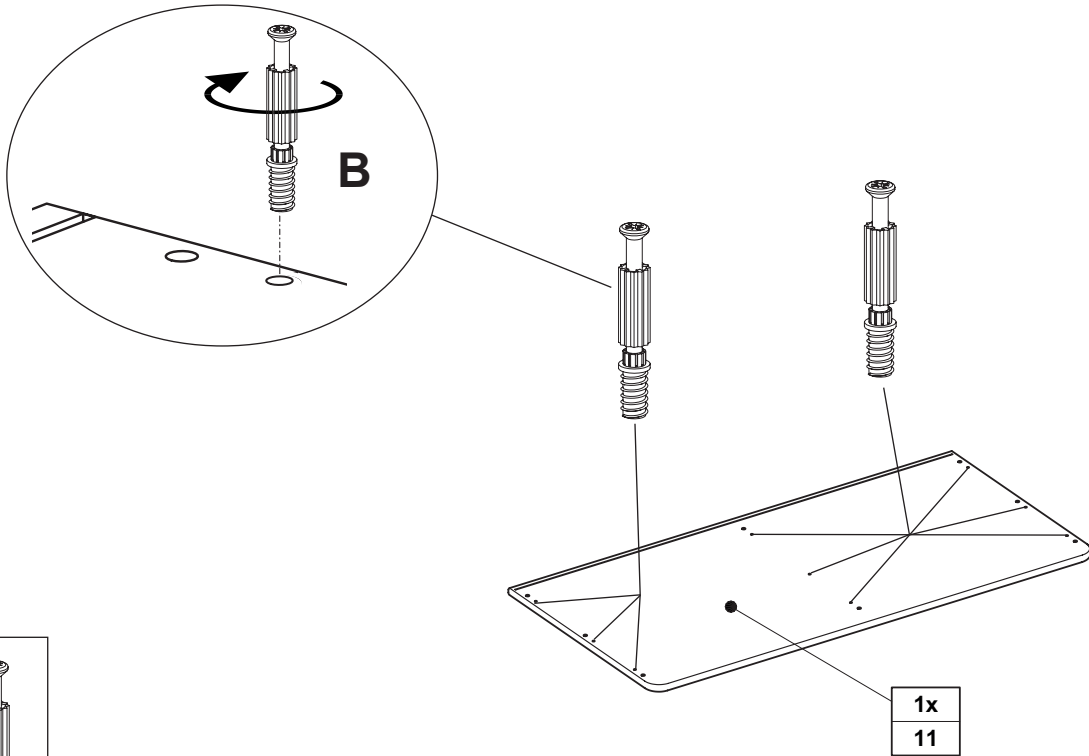


1x
1

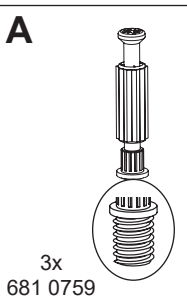
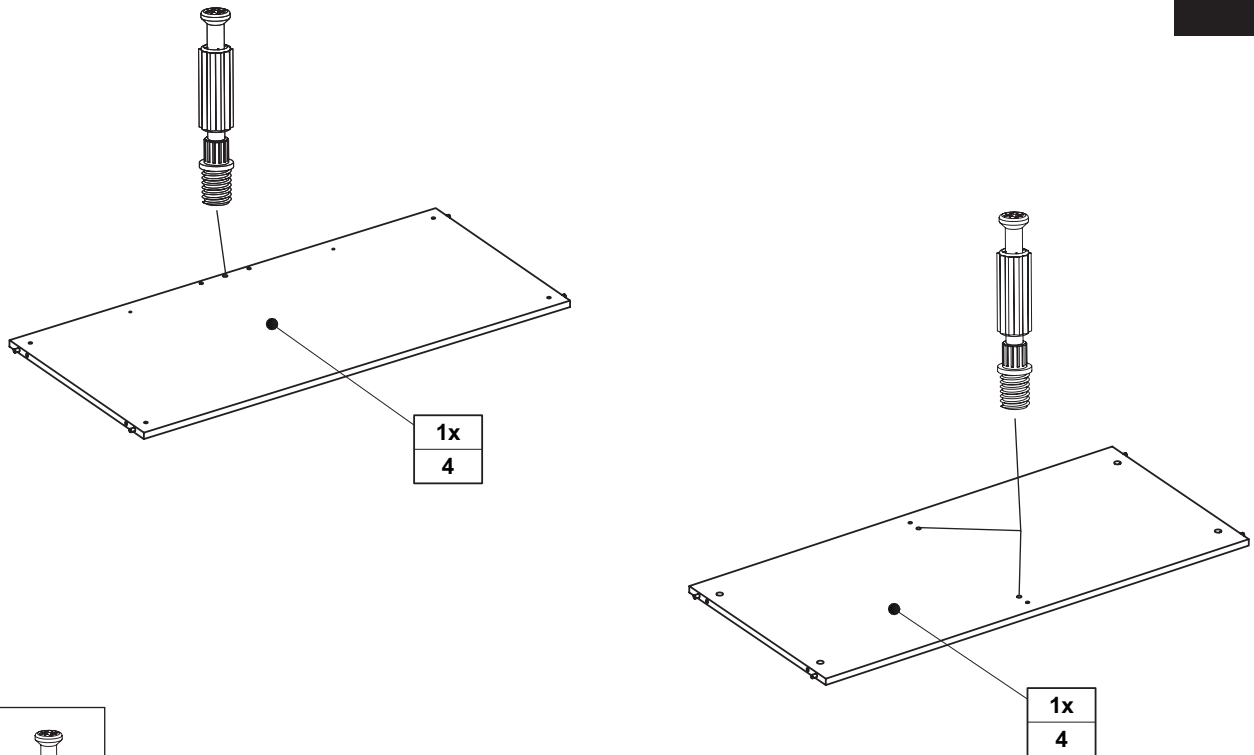




V2



V3





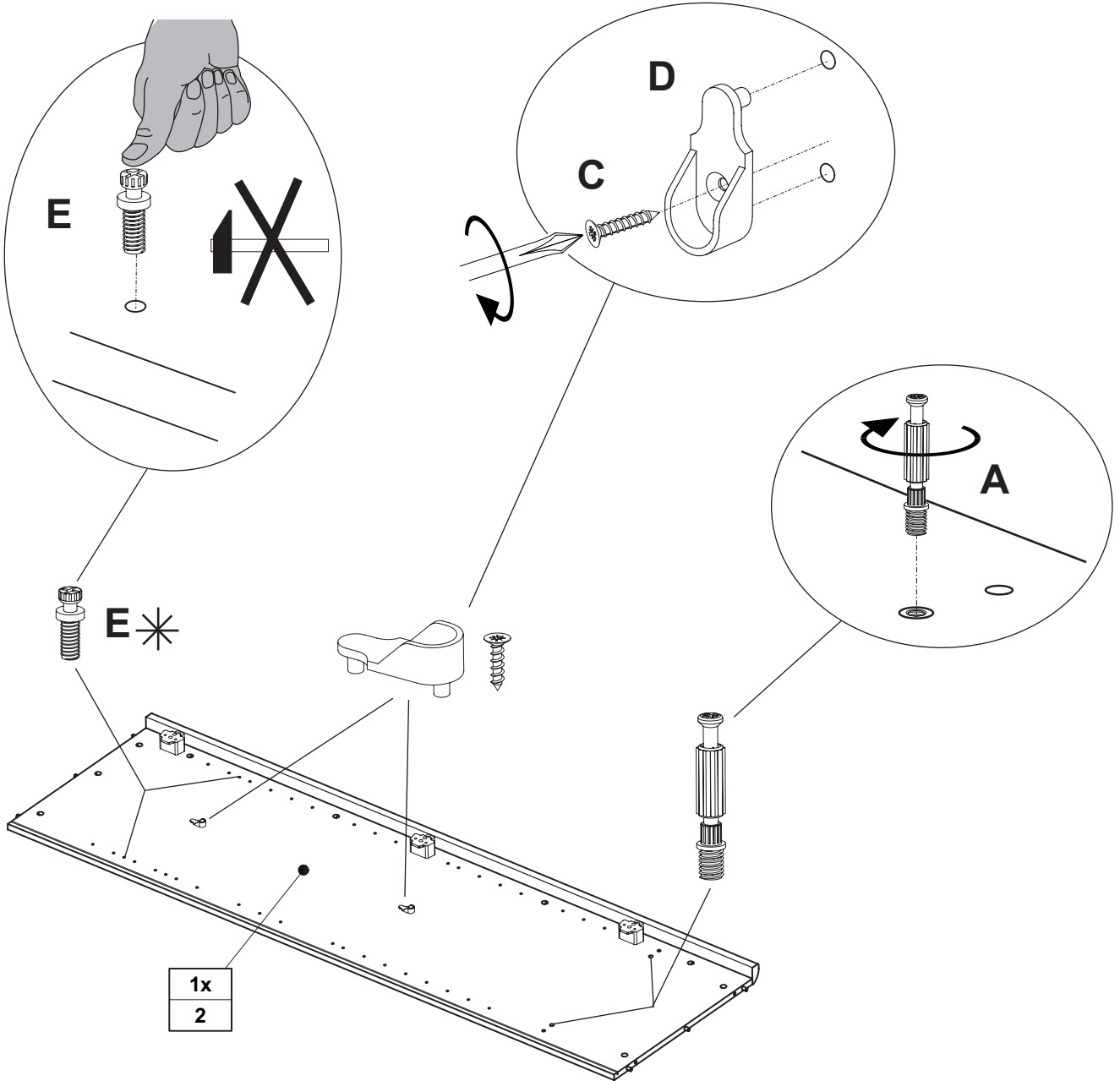
**= Einbauhöhe der Einlegeböden ist variabel !**

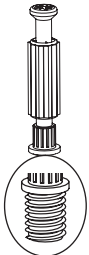

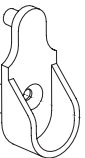

The installation height of the connecting floor is variable!

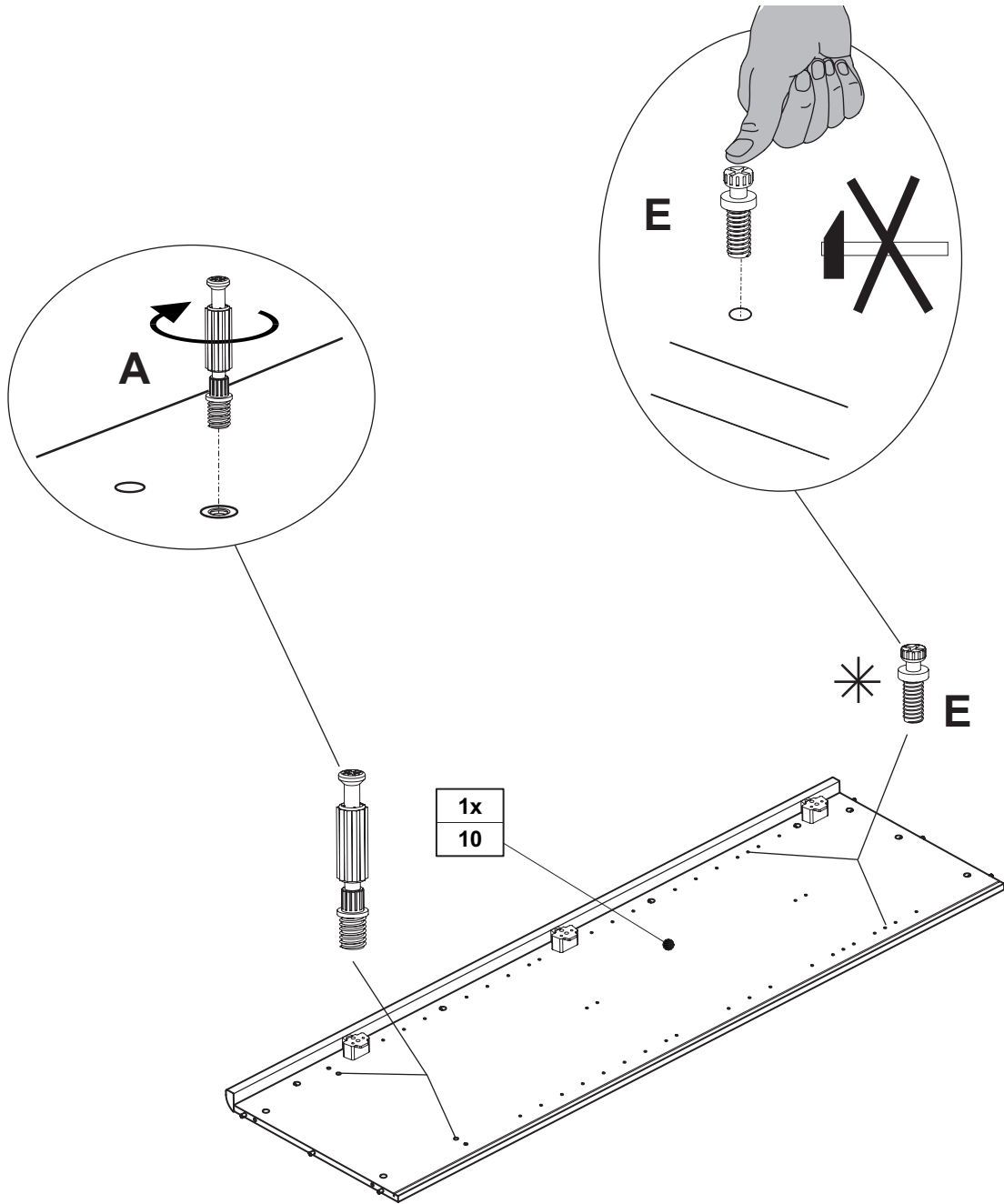
La hauteur d'installation du fond de raccordement est variable !

¡La altura de montaje del suelo de unión es variable!

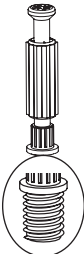

Instalace výšky spojovacího dna je variabilní!



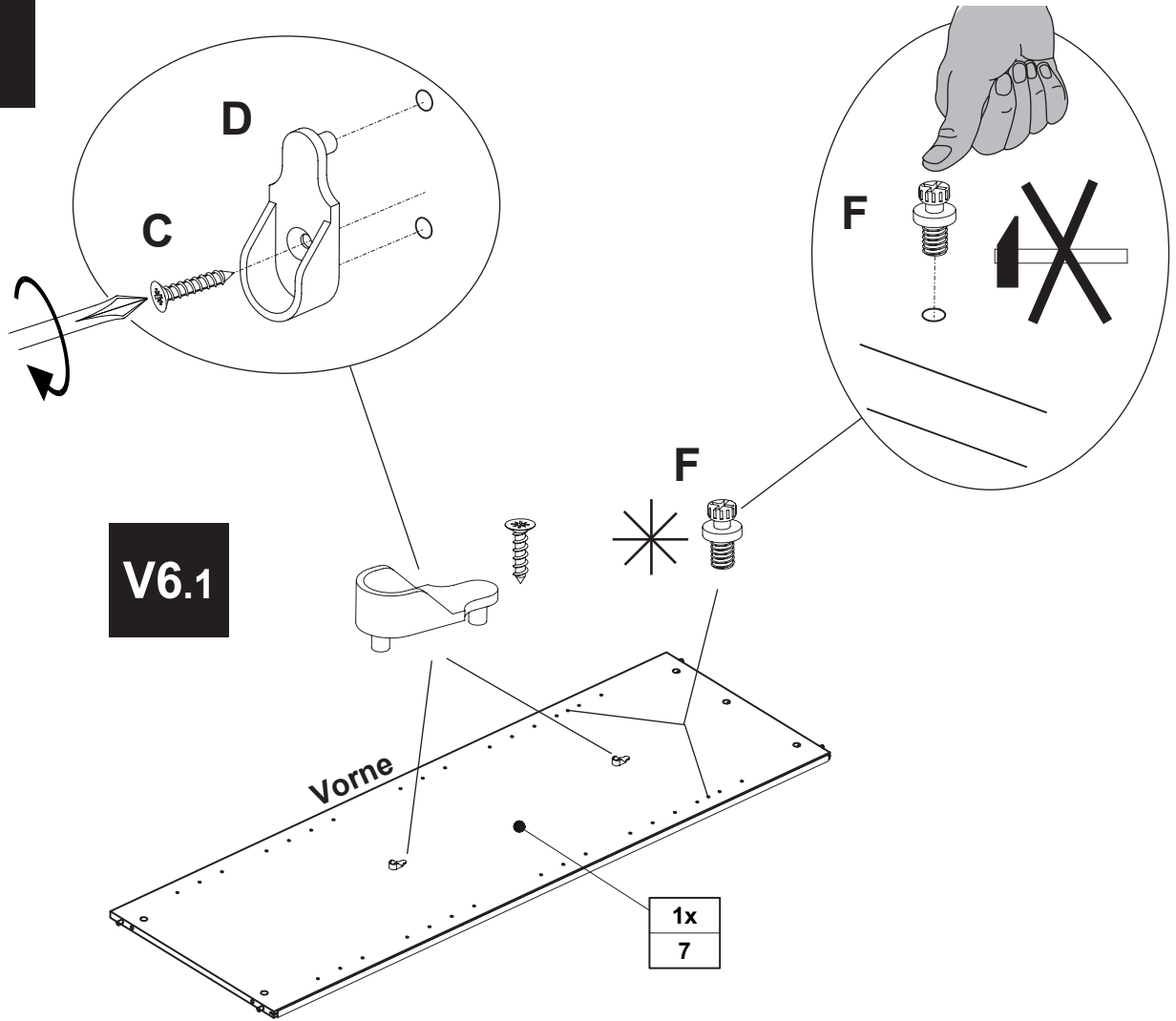
A	C	D	E
			
2x 681 0759	3,5 x 13 2x 681 4887	2x 681 1645	2x 681 8126



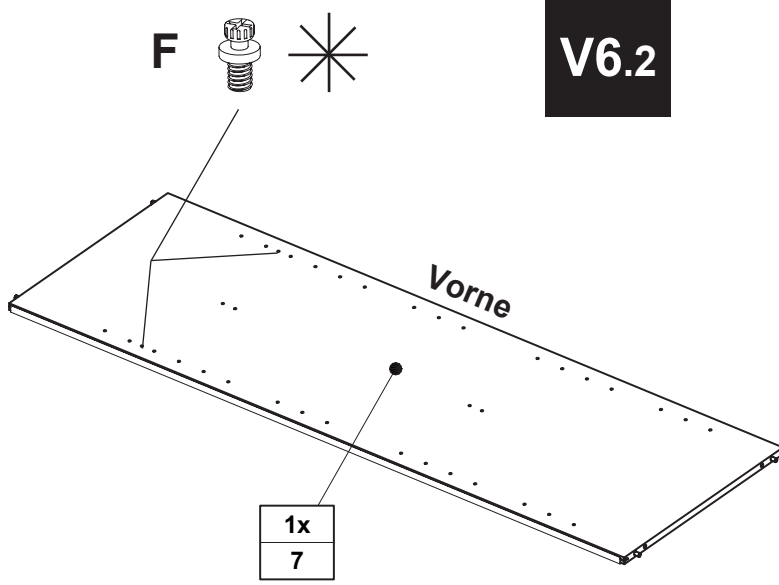
1x  
10

<b>A</b>  2x 681 0759	<b>E</b>  2x 681 8126
---	---


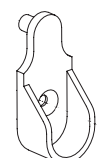

# V6



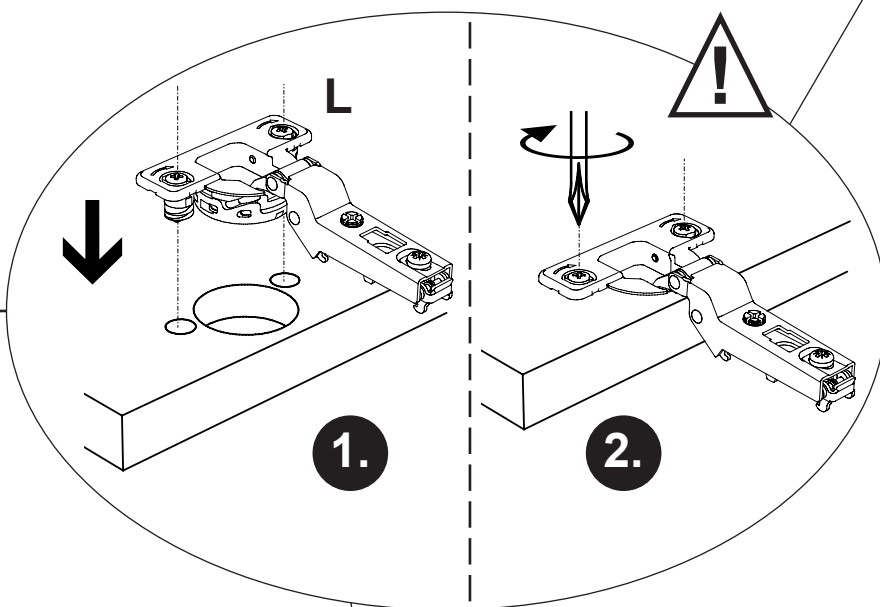
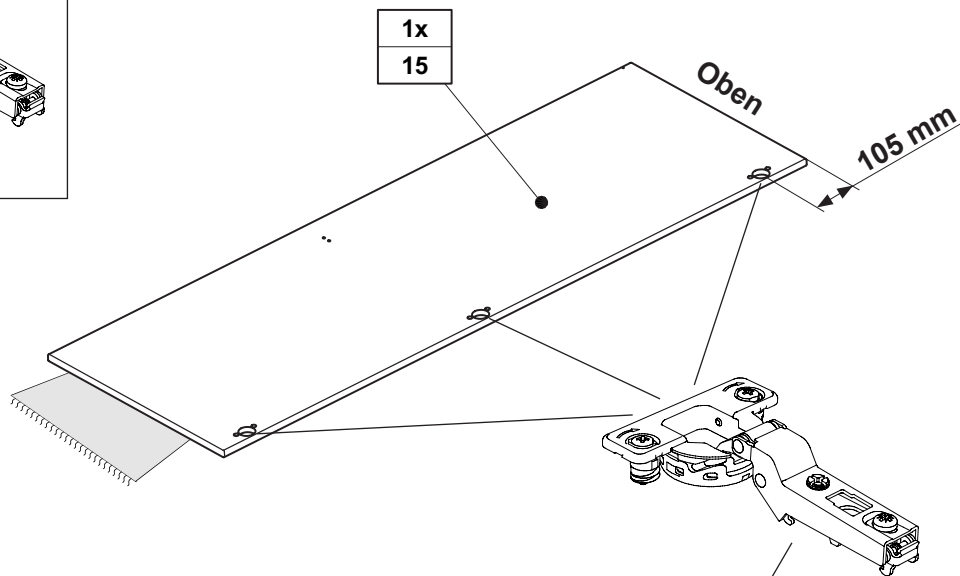
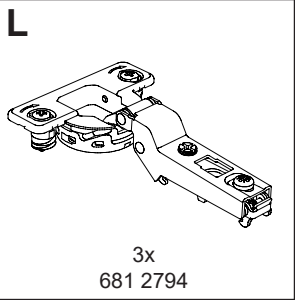
**V6.1**



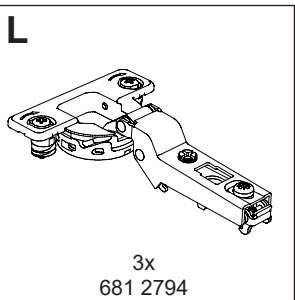
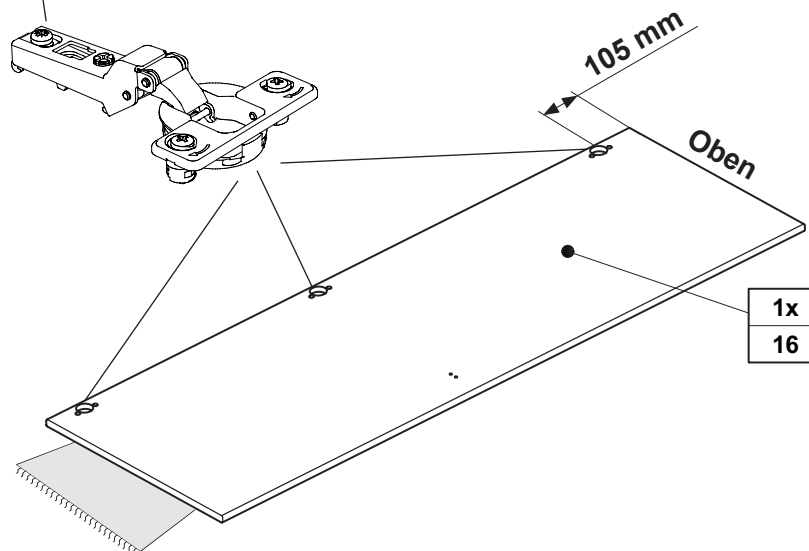
**V6.2**

C	D	F
		
3,5 x 13 2x 681 4887	2x 681 1645	4x 681 8137

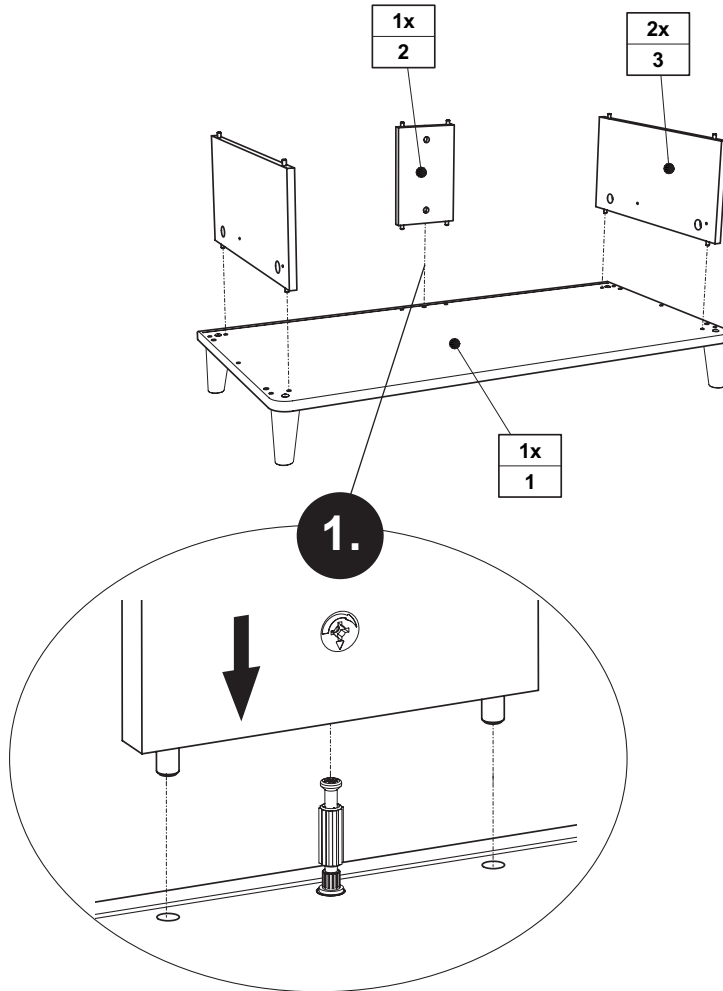
V7



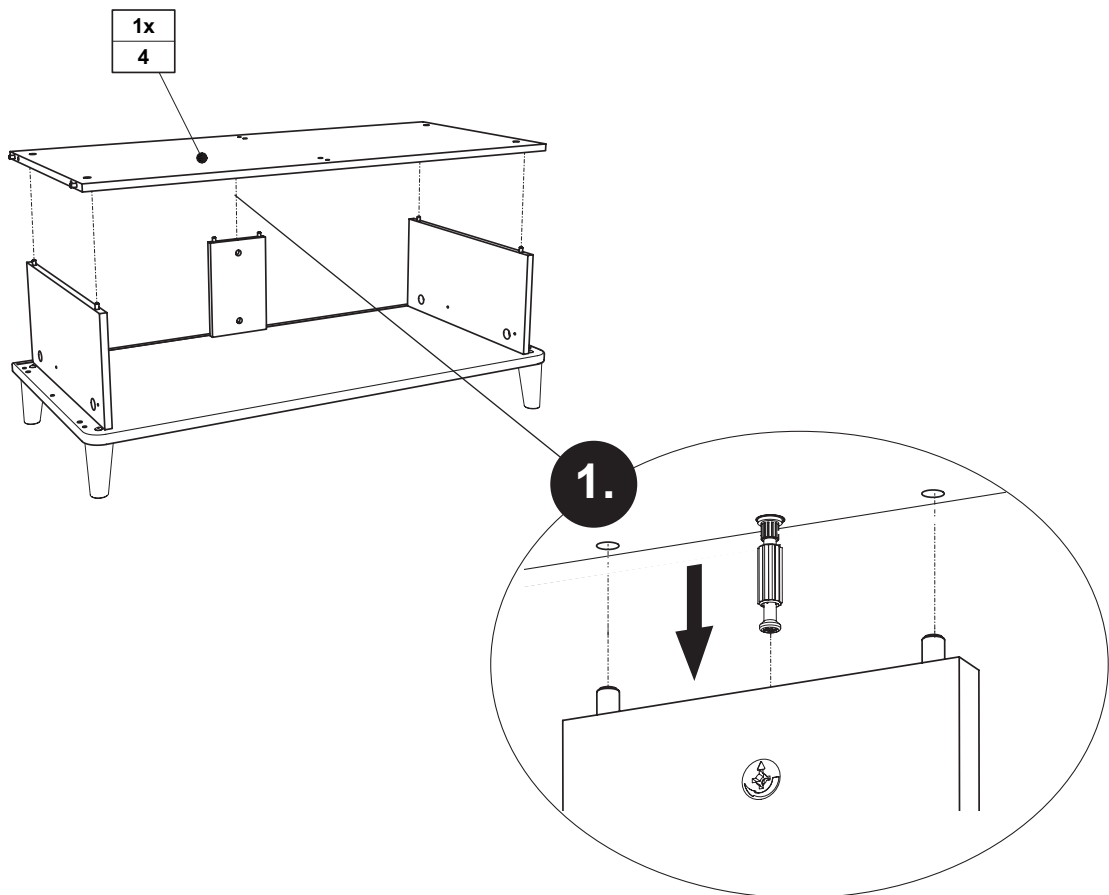
V8

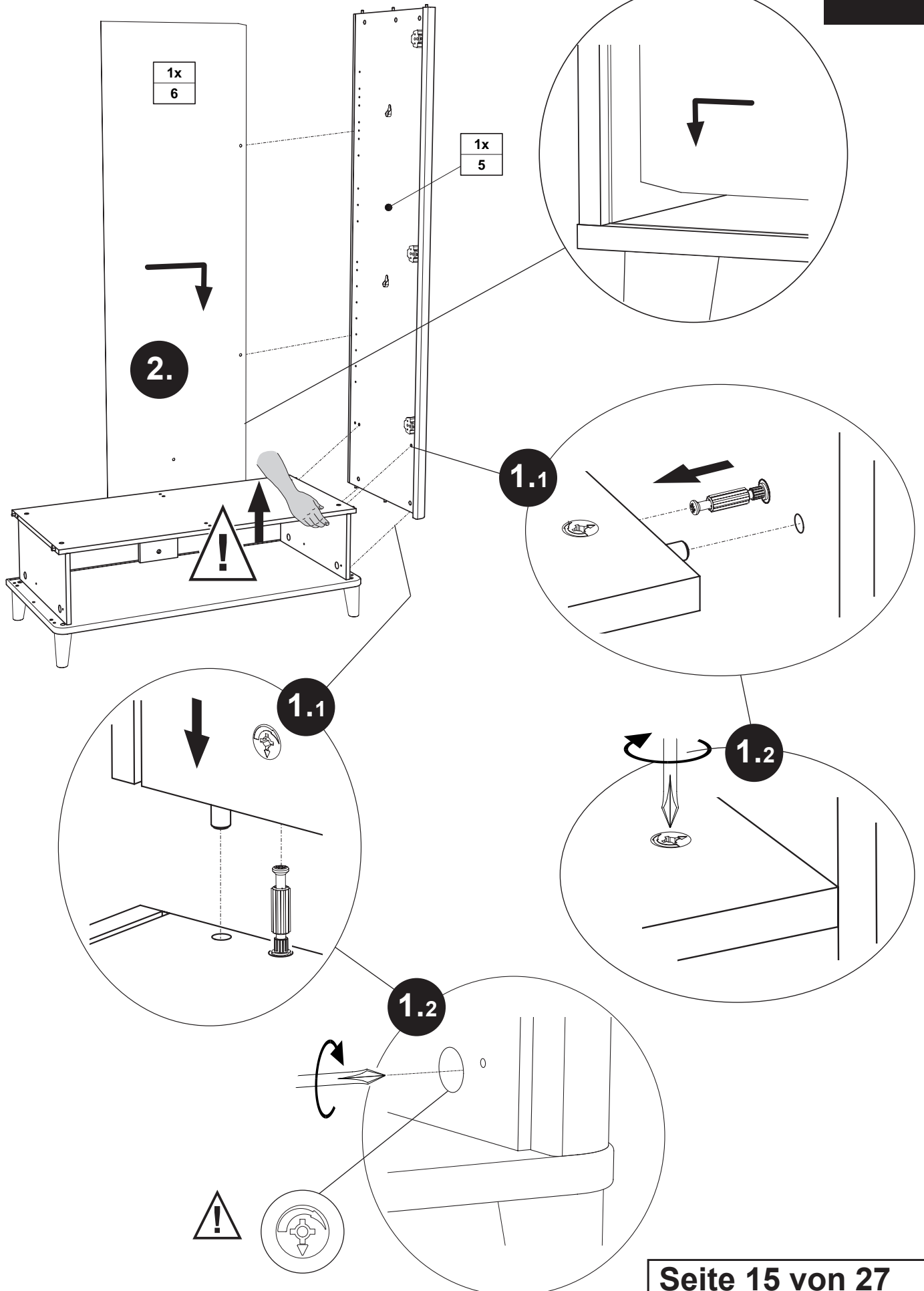


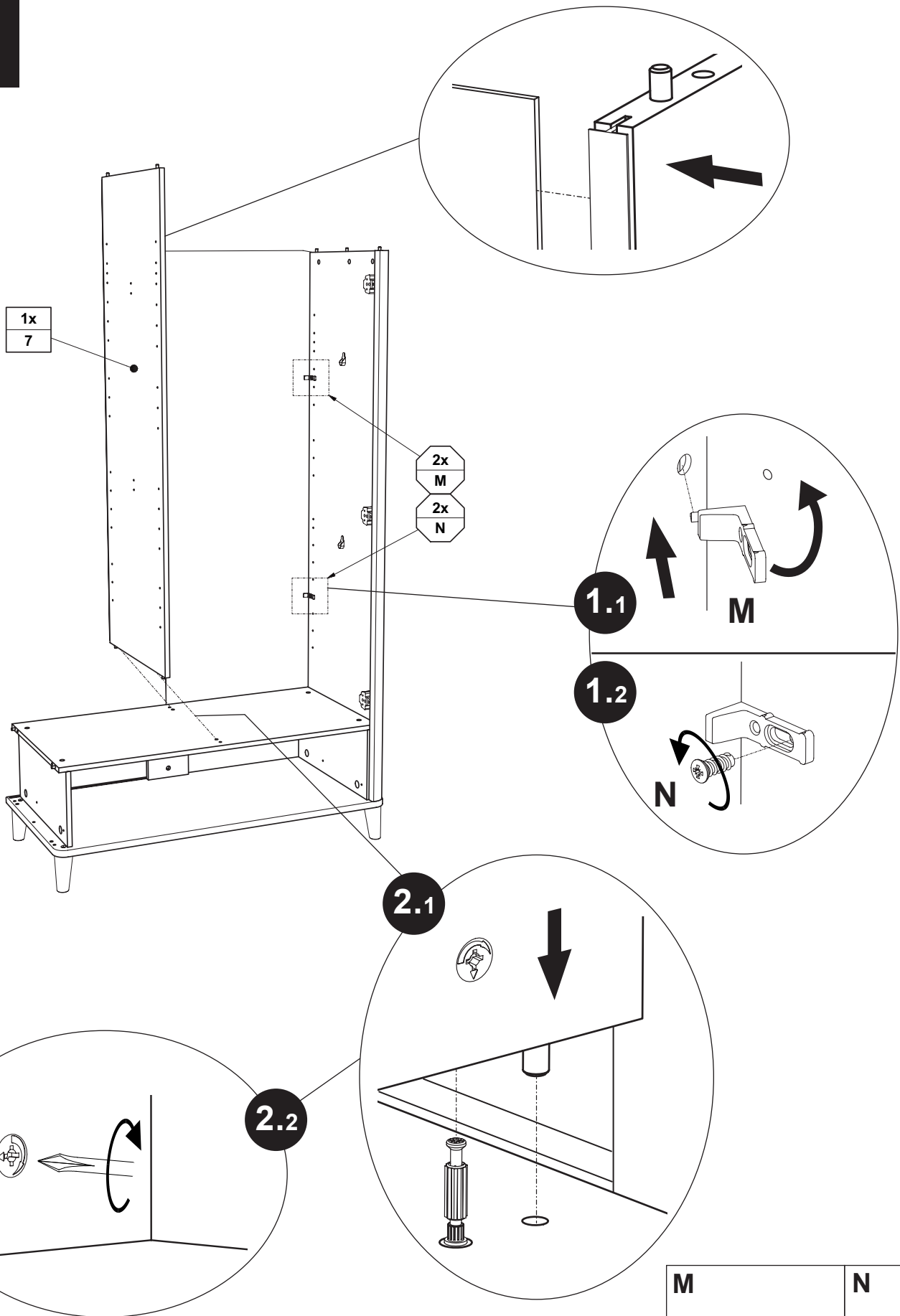
# M1



# M2







1x  
7

2x  
M  
2x  
N

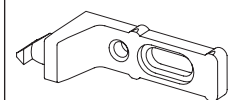
1.1

1.2

2.1

2.2

**M**



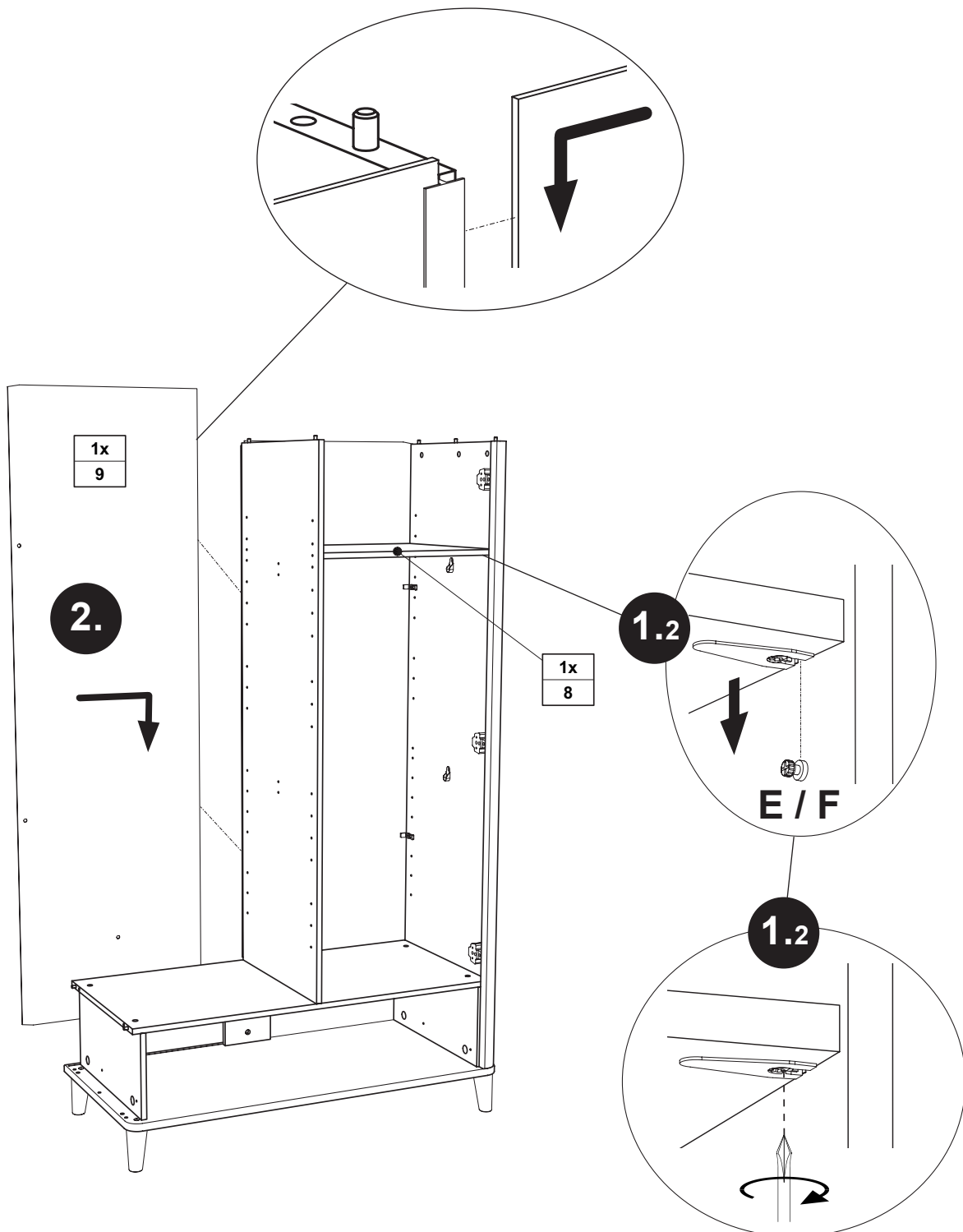
2x  
681 2497

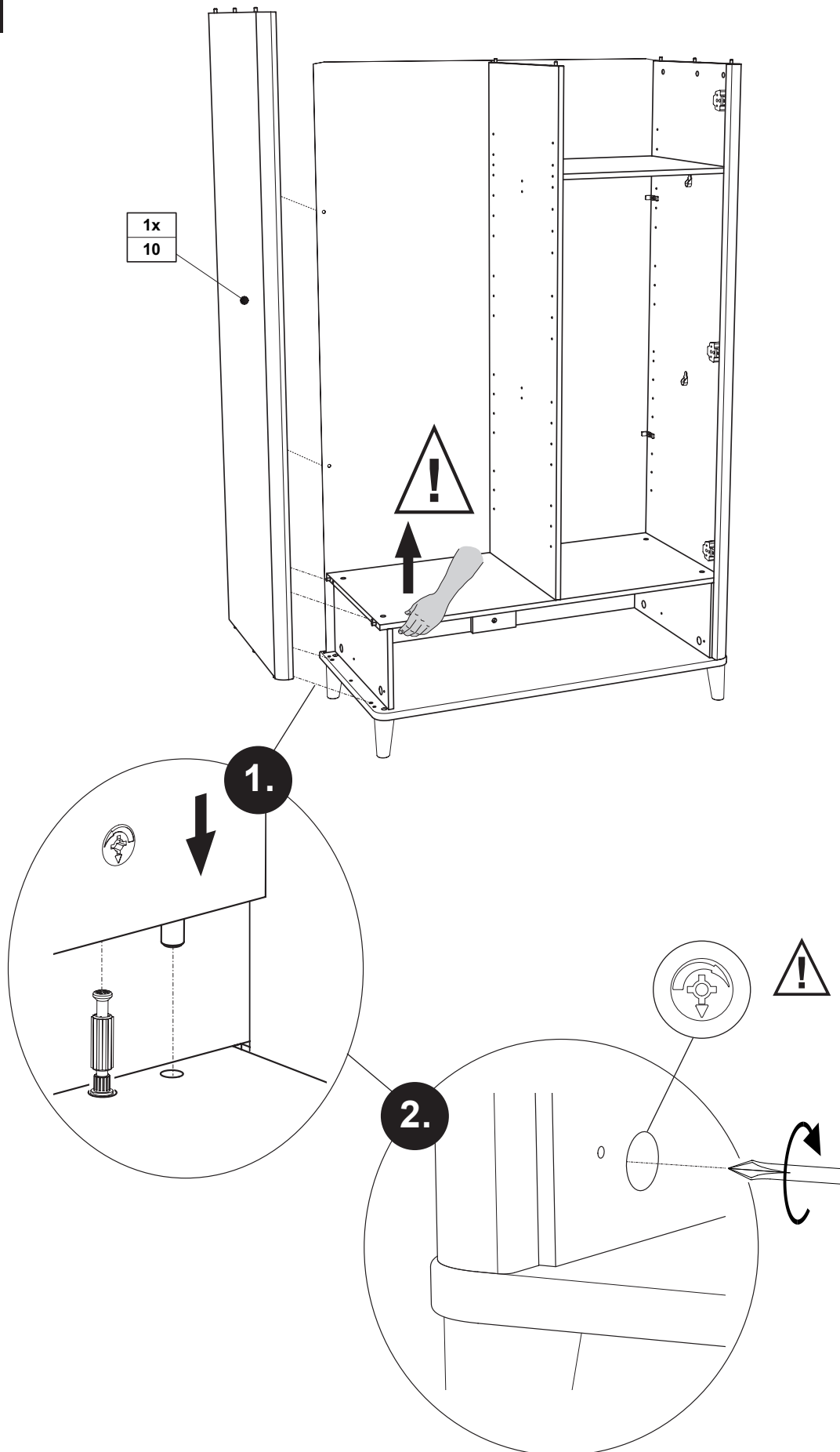
**N**

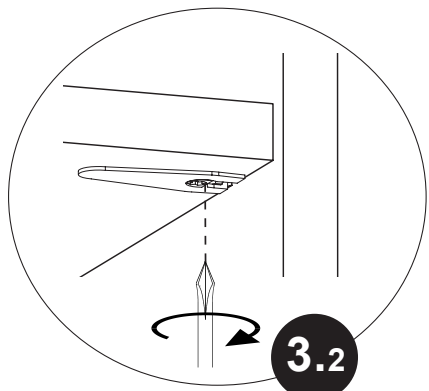


6,3 x 15  
2x  
681 5060



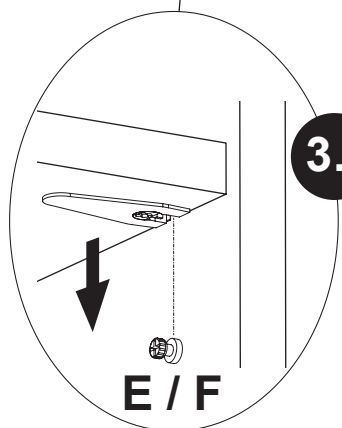






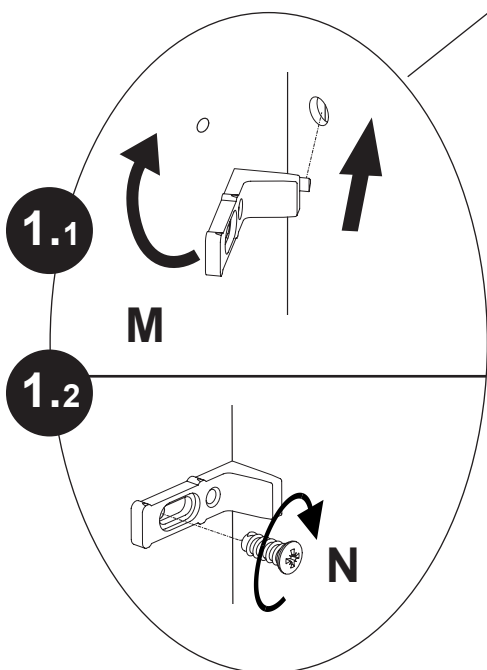
3.2

1x  
8



3.1

E / F

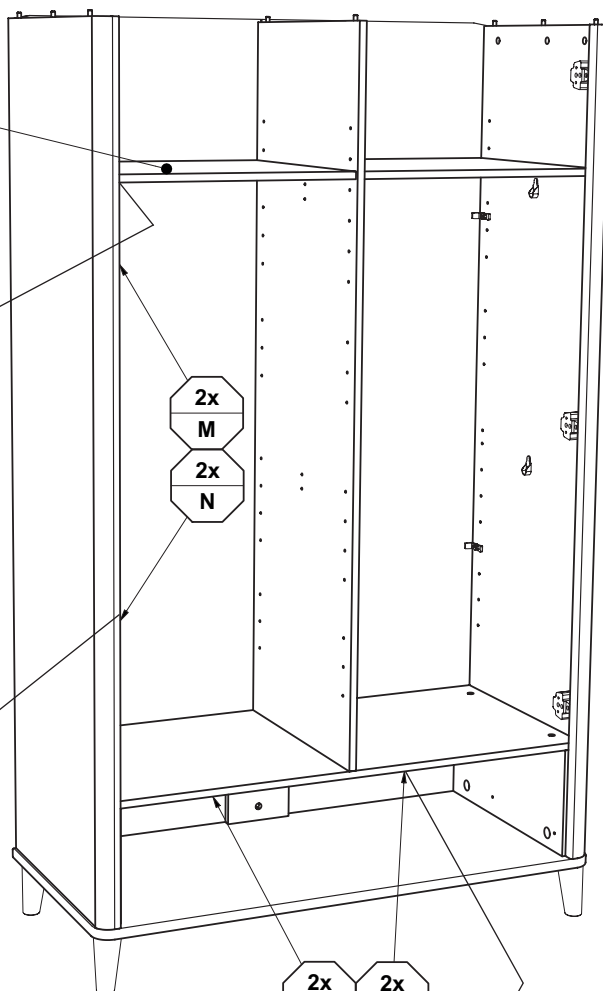


1.1

M

1.2

N



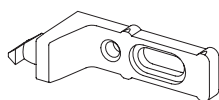
2.1

M

2.2

N

M

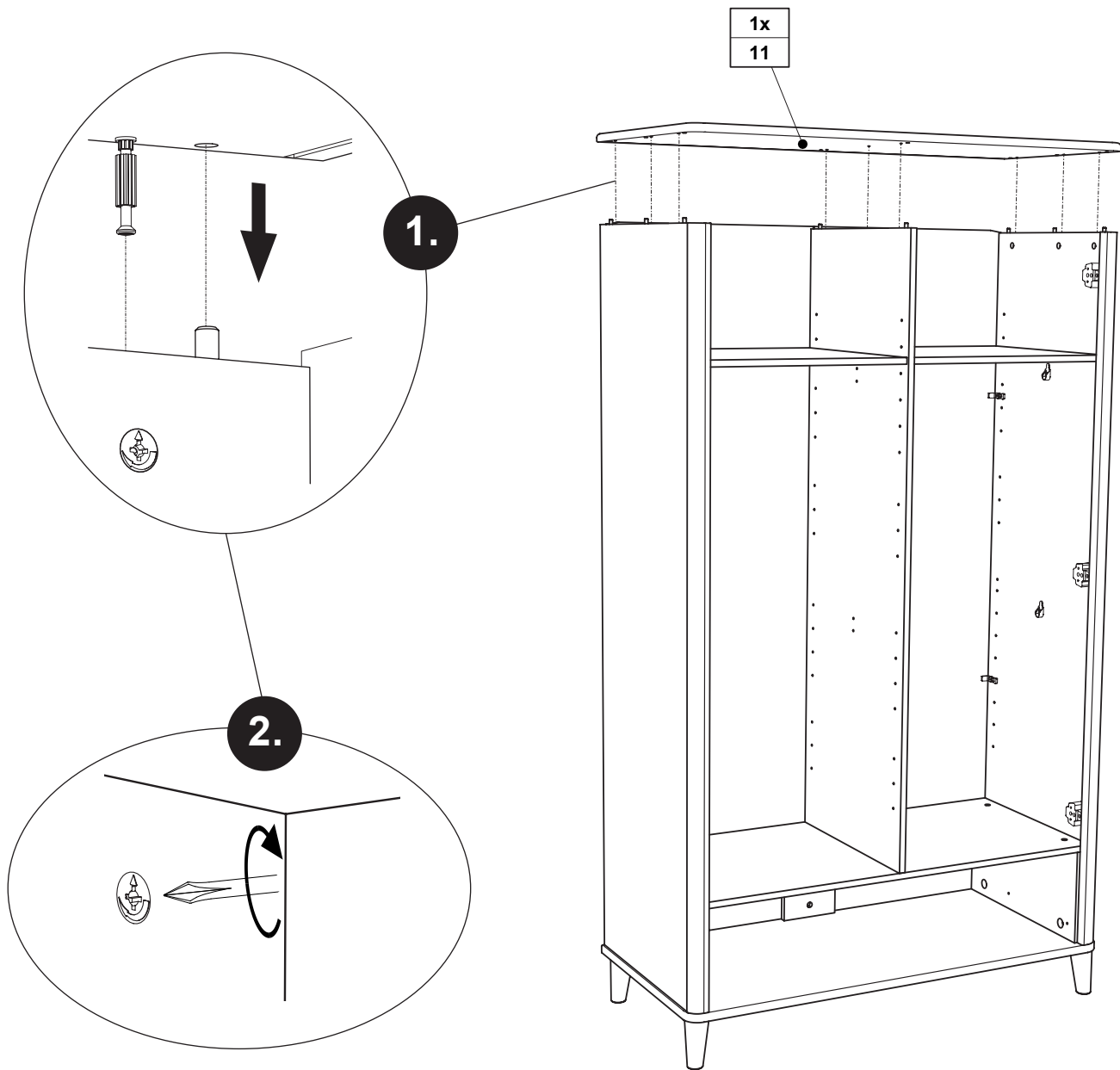


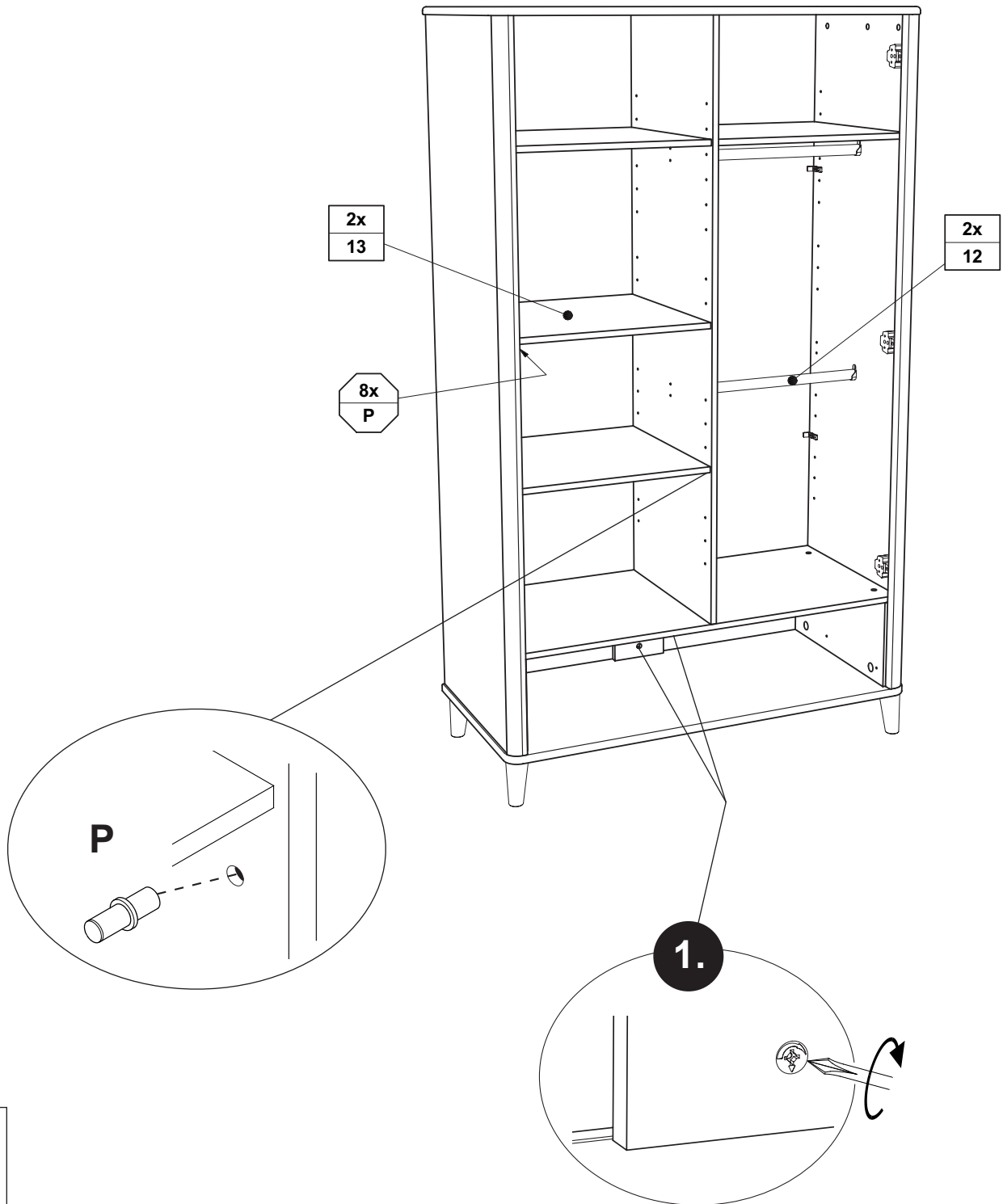
4x  
681 2497

N

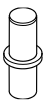


6,3 x 15  
4x  
681 5060



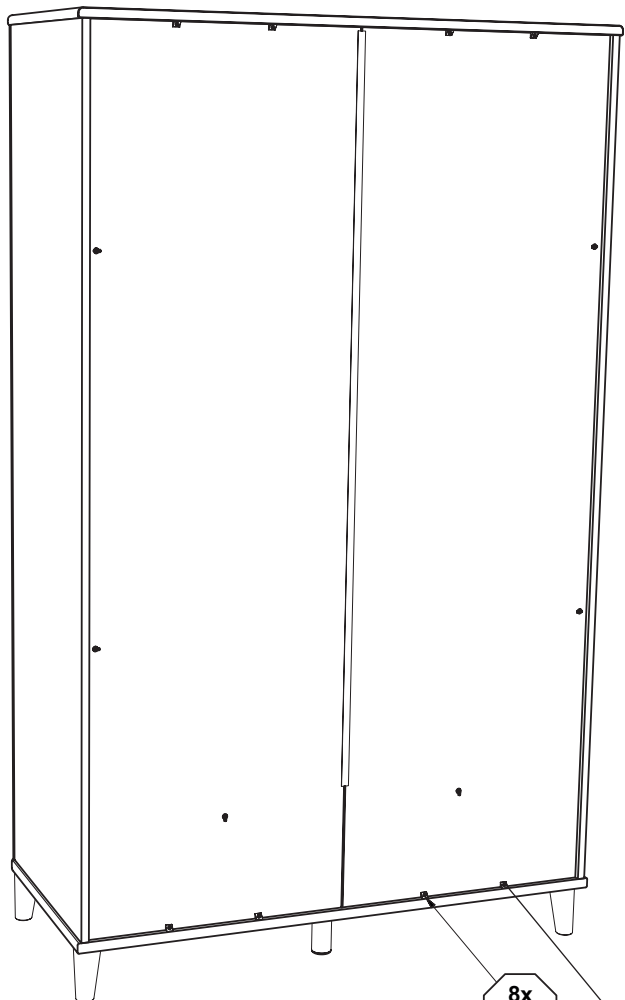


**P**

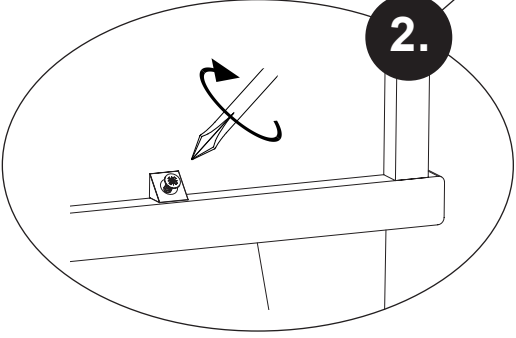
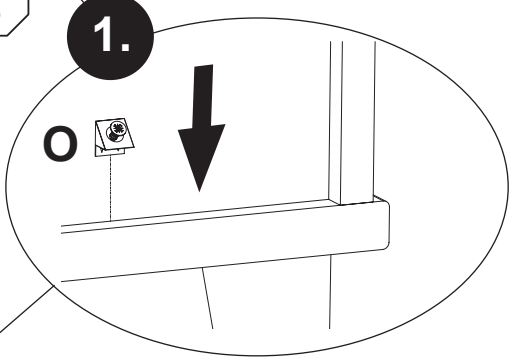


8x  
681 0350


# M10



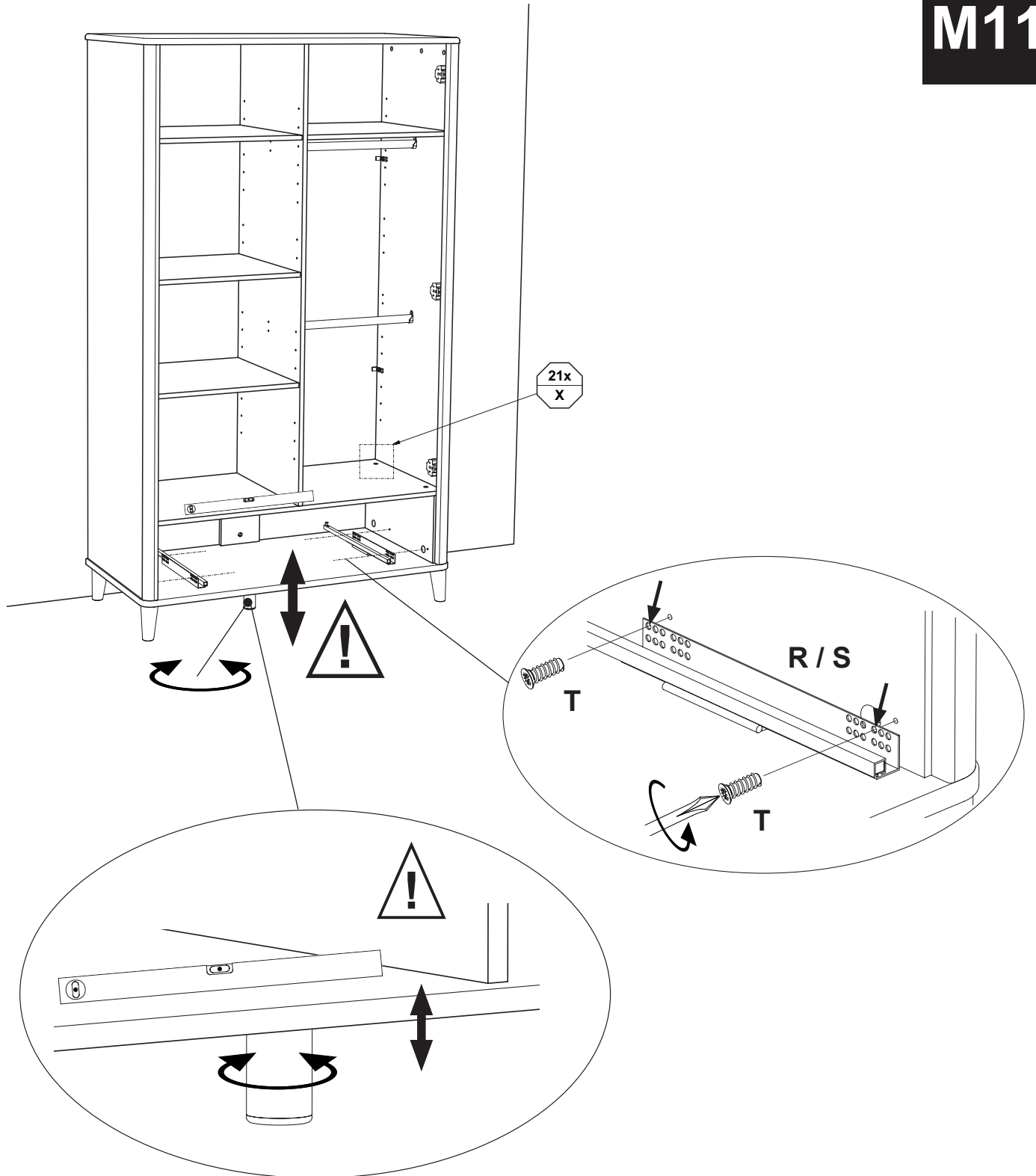
8x  
O



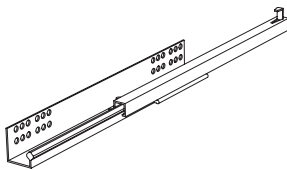
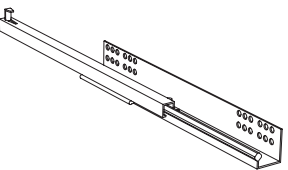


O

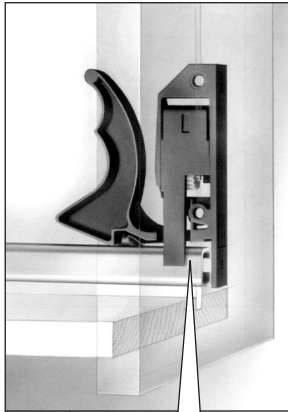


8x  
681 2498

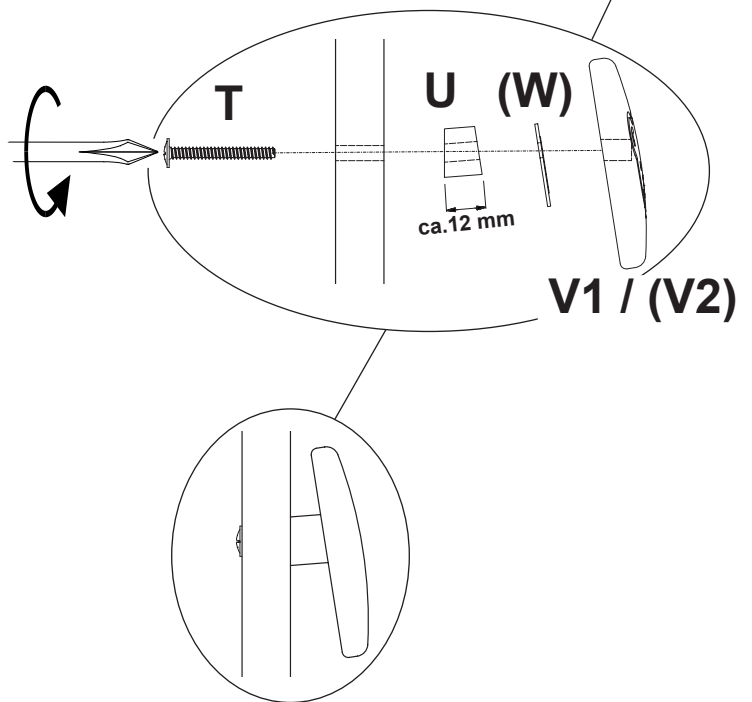
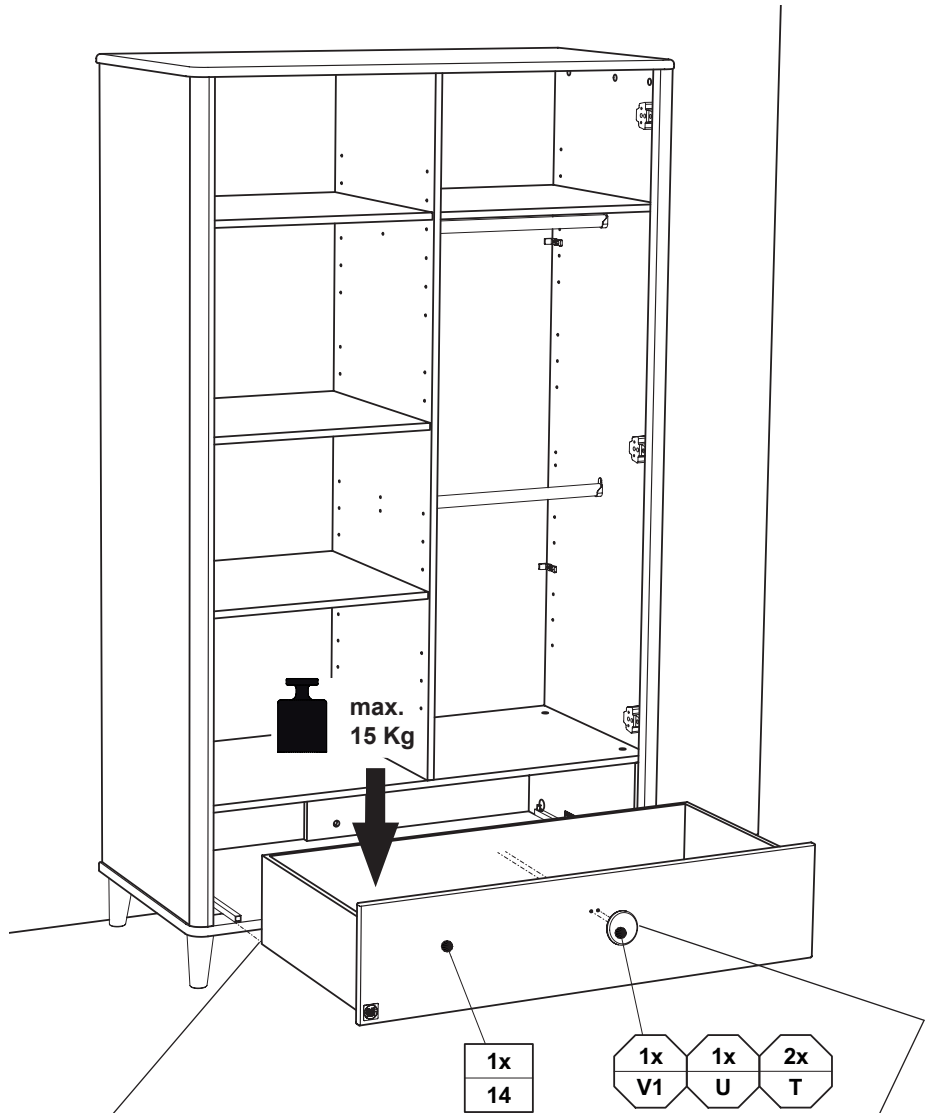
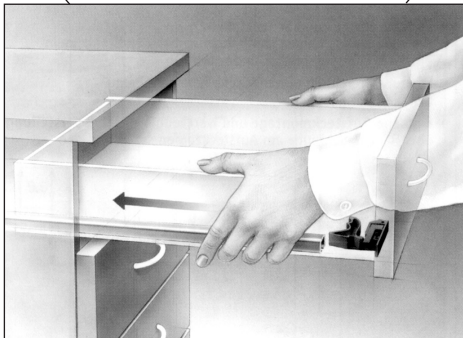


## Höhenverstellung !!

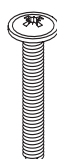
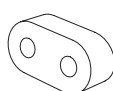
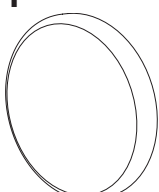
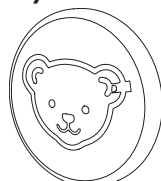

<p><b>R</b></p>  <p>1x 681 3416</p>	<p><b>S</b></p>  <p>1x 681 3417</p>	<p><b>T</b></p>  <p>6,3 x 14 4x 681 5097</p>	<p><b>X</b></p>  <p>Weiss white 24x 683 0101</p>
---	--	---	---



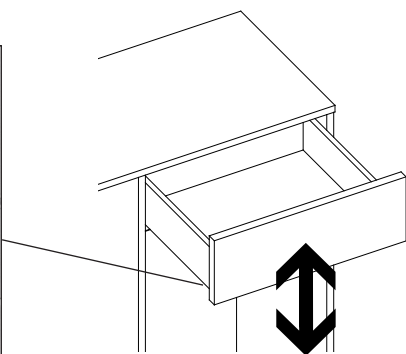
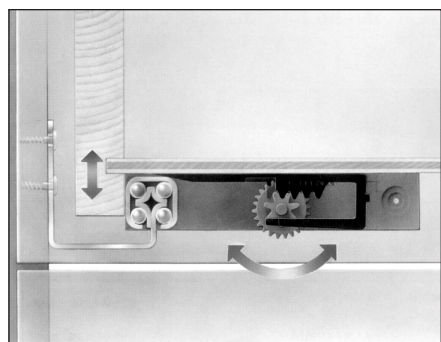
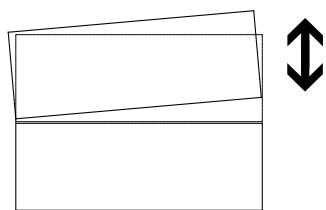
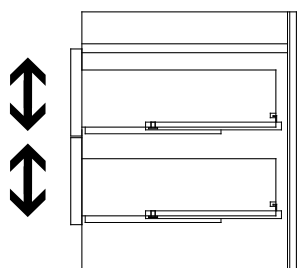
**CLICK !!**



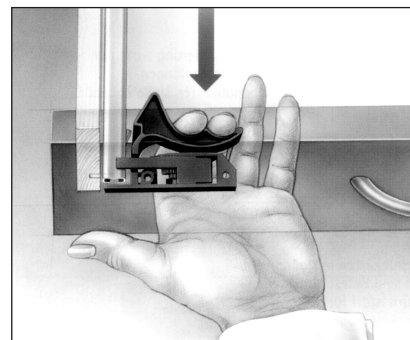


<p><b>T</b></p>  <p>M4 x 35 2x 681 3815</p>	<p><b>U</b></p>  <p>1x 681 8506</p>	<p><b>V1</b></p>  <p>1x 681 8505</p>	<p><b>(V2)</b></p>  <p>(1x) 681 8504</p>	<p><b>(W)</b></p>  <p>(1x) 681 8508</p>
--	--	---	---	---

### Justierung der Schubkästen



### Demontage der Schubkästen



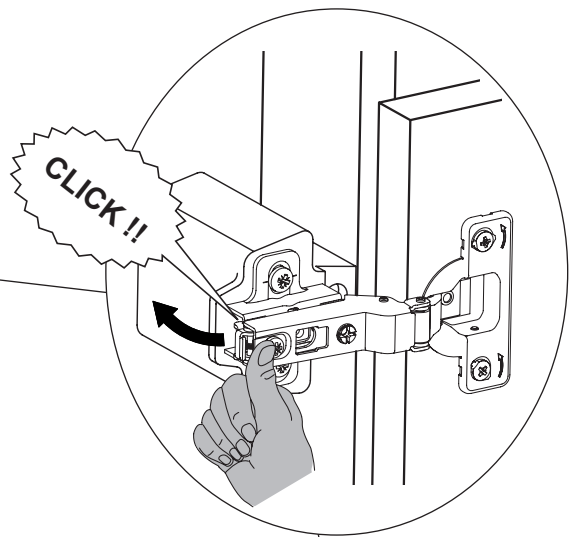
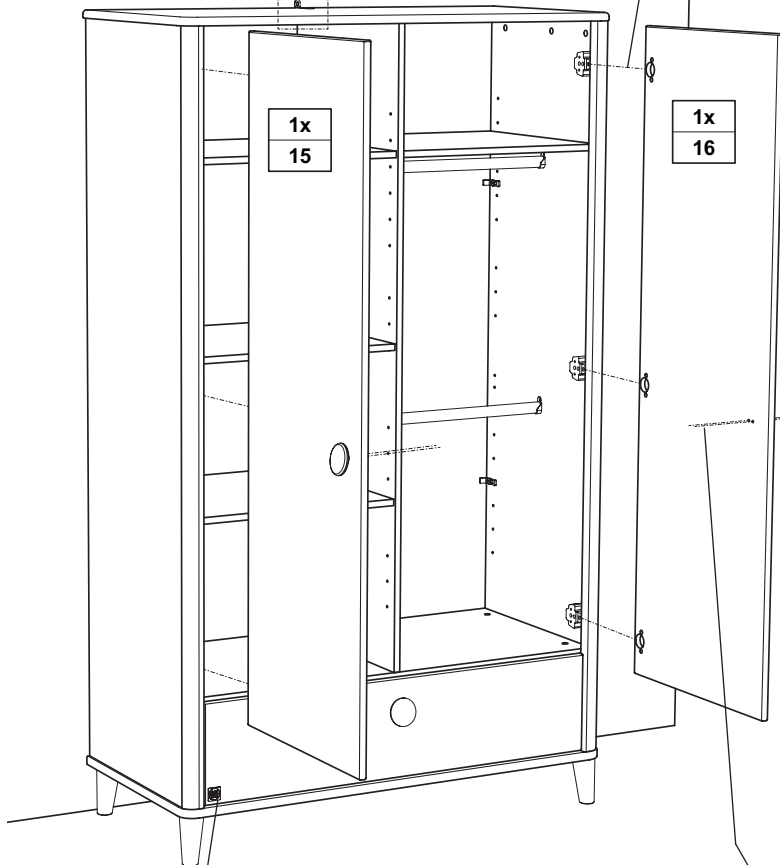
# M13

siehe PK-Nr. 2800

2x  
Z11

1x  
Z12

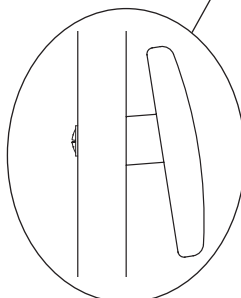
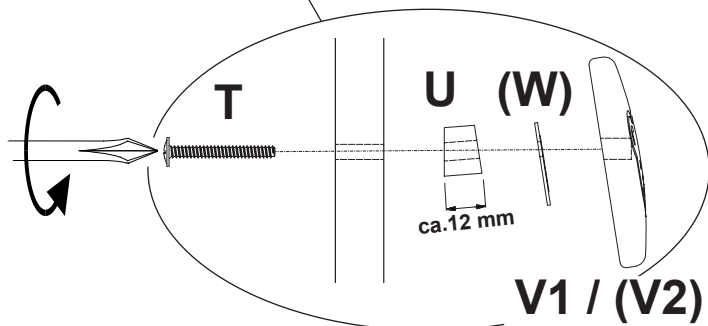
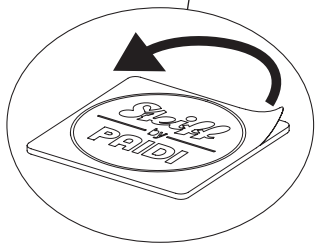
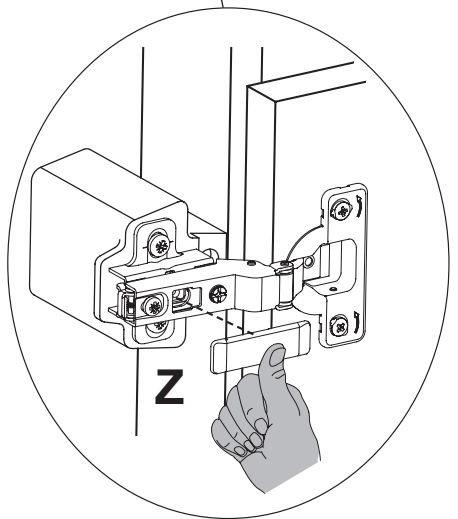
1x  
Z13



4x  
T

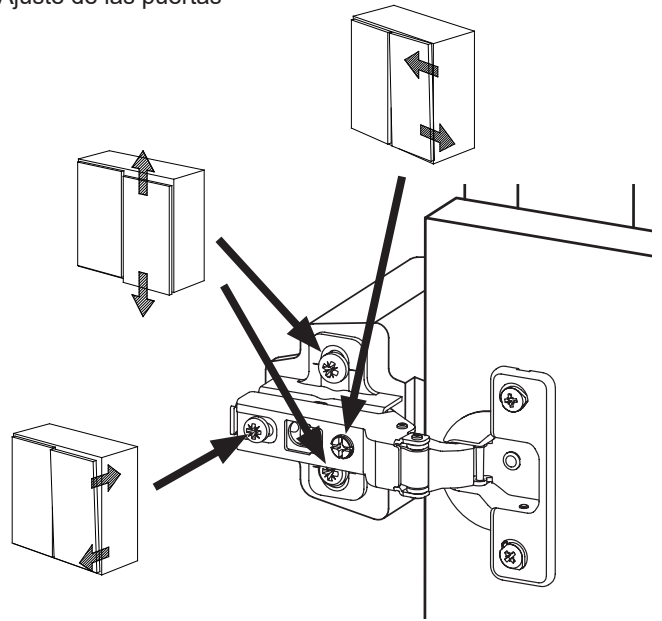
2x  
U

2x  
V1



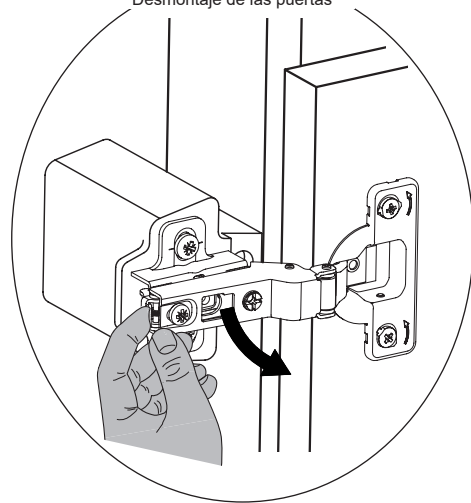
## Justierung der Türen

Adjustement of doors  
Ajustement des portes  
Uitlijnen van de deuren  
Ajuste de las puertas



## Demontage der Türen

dismounting the doors  
Démontage des portes  
demontage van de deuren  
Desmontaje de las puertas

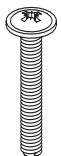


**Z**



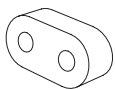
6x  
681 2552

**T**



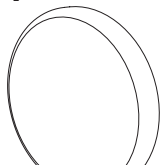
M4 x 35  
4x  
681 3815

**U**



2x  
681 8506

**V1**



2x  
681 8505

**(V2)**



(1x)  
681 8504

**(W)**



(1x)  
681 8508

**Seite 27 von 27**

PK-Nr. 2977 Stand 11/2019 Ä: 06/2021